



大会

第七十届会议

正式记录

第八十次全体会议
2015年12月17日星期四上午10时举行
纽约

主席： 吕克托夫特先生 (丹麦)

应主席缺席，副主席阿卜杜拉赫曼诺夫先生（哈萨克斯坦）主持会议。

下午3时10分开会。

议程项目113（续）

选举各附属机构成员以补缺，并进行其他选举

（b）选举三十个联合国国际贸易法委员会成员

代理主席（以英语发言）：主席（以英语发言）：各位成员记得，根据2005年12月20日的第60/180号决议第4段（a）至（e），组织委员会应由下列成员组成：安全理事会七个成员，包括五个常任理事国；经济及社会理事会七个成员，从各区域集团选举产生；联合国预算分摊会费最高和向联合国各基金、方案和机构，包括向建设和平常设基金自愿捐助最多的五个国家；向联合国特派团派遣军事人员和民警最多的五个国家；以及大会另外选举的七个成员，但须适当考虑到组织委员会的总体组成包括来自各区域集团的代表。

各位成员还记得，大会在第六十八届会议第69次全体会议上，选举波斯尼亚和黑塞哥维那和危地马拉为建设和平委员会组织委员会成员，自2014年1月1日起任期两年；大会在第六十九届会议第81次全体会议上选举哥伦比亚、埃及、肯尼亚、马来西亚

和摩洛哥为组织委员会成员，自2015年1月1日起任期两年。

大会现在着手选举建设和平委员会组织委员会两个成员。根据2006年5月8日第60/261号决议，大会决定，组织委员会成员任期在适用情况下应为两年，可以连任。因此，波斯尼亚和黑塞哥维那和危地马拉有资格立即连选连任。

关于这两个席位的候选资格，我谨通知各位成员：关于东欧国家的席位，该集团已认可黑山；关于拉丁美洲和加勒比国家的席位，该集团已认可萨尔瓦多。

各位成员记得，在第60/261号决议中，大会决定，大会选举其附属机构成员的议事规则和惯例应适用于组织委员会成员的选举。就本次选举而言，应适用议事规则第92和第94条。因此，选举将以无记名投票方式进行，且不采用提名办法。

不过，我还应回顾第34/401号决定第16段，其中规定，在附属机构的选举中，如候选国数目与应填补席位数相同，则不必进行无记名投票，这个惯例应定为标准办法，但如有代表团特别要求对某次选举进行表决，则不在此限。

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(U-0506) (verbatimrecords@un.org)。更正后的记录将以电子文本方式在联合国正式文件系统(<http://documents.un.org>)上重发。

15-43460 (C)



无障碍文件

请回收



由于没有人提出这种要求，我是否可以认为大会决定在本次选举中不进行无记名投票？

就这样决定。

代理主席（以英语发言）：由于东欧国家集团和拉丁美洲和加勒比国家集团认可的候选国数目与应填补席位相同，我是否可以认为大会决定选举萨尔瓦多和黑山为建设和平委员会组织委员会成员，自2016年1月1日起任期两年？

就这样决定。

代理主席（以英语发言）：我祝贺萨尔瓦多和黑山当选建设和平委员会组织委员会成员。

我是否可以认为大会希望结束对议程项目113分项目(d)的审议？

就这样决定。

第三委员会的报告

代理主席（以英语发言）：大会将审议第三委员会关于议程项目28、29、65、67至72、106、107、120以及135的报告。

我请第三委员会报告员、新加坡的李玮女士一次性发言介绍该委员会的各份报告。

李女士（新加坡），第三委员会报告员（以英语发言）：我非常荣幸地向大会介绍第三委员会在大会分配给它的各议程项目，即在议程项目28、29、65、67至72、106、107、120以及135下提交的各份报告。

这些报告载于文件A/70/481至A/70/491和文件A/70/522至A/70/523，其中载有建议大会通过的各项决议草案和决定草案的案文。为方便各代表团起见，秘书处印发了文件A/C.3/70/INF/1，其中载有一份就摆在大会面前各份报告所载提案采取的行动的清单。

在题为“社会发展”的议程项目28，包括分项(a)至(c)下，第三委员会在文件A/70/481第40段中

建议通过五项决议草案，并在第41段中建议通过一项决定草案。

在题为“提高妇女地位”的议程项目29，包括分项(a)和(b)下，第三委员会在文件A/70/482第26段中建议通过四项决议草案，并在第27段中建议通过一项决定草案。

在题为“联合国难民事务高级专员的报告：与难民、回返者和流离失所者有关的问题以及人道主义问题”的议程项目65下，第三委员会在文件A/70/483第12段中建议通过两项决议草案。

在题为“人权理事会的报告”的议程项目67下，第三委员会在文件A/70/484第10段中建议通过一项决议草案。

在题为“促进和保护儿童权利”的议程项目68下，第三委员会在文件A/70/485第30段中建议通过两项决议草案。

在题为“土著人民权利”的议程项目69下，第三委员会在文件A/70/486第13段中建议通过一项决议草案。

在题为“消除种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍行为”的议程项目70下，第三委员会在文件A/70/487第18段中建议通过两项决议草案，并在第19段中建议通过一项决定草案。

在题为“人民自决的权利”的议程项目71下，第三委员会在文件A/70/488第22段中建议通过三项决议草案。

在题为“促进和保护人权”的议程项目72下，第三委员会在文件A/70/489第5段中建议通过一项决定草案。

在题为“促进和保护人权：人权文书的执行情况”的议程项目72(a)下，第三委员会在文件A/70/489/Add.1第22段中建议通过三项决议草案。

在题为“促进和保护人权：人权问题，包括增进人权和基本自由切实享受的各种途径”的议程项

目72(b)下，第三委员会在文件A/70/489/Add. 2第155段中建议通过25项决议草案。

在题为“促进和保护人权：人权状况及特别报告员和代表的报告”的议程项目72(c)下，第三委员会在文件A/70/489/Add. 3第30段中建议通过四项决议草案。

在题为“促进和保护人权：《维也纳宣言和行动纲领》的全面执行和后续行动”的议程项目72(d)下，第三委员会谨通知大会，在该项目下无需采取行动。

在题为“预防犯罪和刑事司法”的议程项目106下，第三委员会在文件A/70/490第35段中建议通过七项决议草案，并在第36段中建议通过一项决定草案。

在题为“国际药物管制”的议程项目107下，第三委员会在文件A/70/491第15段中建议通过两项决议草案，并在第16段中建议通过一项决定草案。

在题为“振兴大会工作”的议程项目120下，第三委员会在文件A/70/522第5段中建议通过一项决定草案。

最后，在题为“方案规划”的议程项目135下，第三委员会谨在文件A/70/523中通知大会，在该项目下无需采取行动。

我谨感谢主席团各位同事——委员会主席、摩洛哥常驻代表奥马尔·希拉莱大使；副主席格鲁吉亚的Tamta Kupradze女士、圭亚那的Shiraz Arif Mohamed先生和加拿大的格雷戈里·邓普西先生——以及委员会秘书Moncef Khane先生及其干练工作团队给予了坚定的支持和良好的建议，以确保第三委员会的讨论工作得到高效管理。最后，我感谢第三委员会所有专家支持主席团并给予了友好合作。

最后，我谨将第三委员会的各份报告提交大会全体会议审议。

代理主席（以英语发言）：我感谢第三委员会报告员。

如果没有人按照议事规则第66条提出建议，我就认为大会决定不讨论今天摆在其面前的第三委员会的各份报告。

就这样决定。

代理主席（以英语发言）：因此，发言将仅限于解释投票。各代表团对于第三委员会所提建议的立场已经在委员会中作过阐述，并已反映在有关的正式记录中。

我谨提醒各位成员，根据第34/401号决定第7段，大会商定：

“如果一个主要委员会和全体会议审议同一决议草案，各代表团应尽可能只发言一次解释其投票理由，即在委员会，或是在全体会议，但该代表团在全体会议所投的票与其在委员会所投的票有所不同，不在此限。”

我还谨提醒各代表团，同样根据大会第34/401号决定，解释投票的发言以十分钟为限，各代表团应在各自席位上发言。

在我们开始就委员会报告所载各项建议采取行动之前，我谨通知各位代表，除非秘书处事先另获通知，我们将以在第三委员会采用的同样方式作出决定。这意味着，如果委员会进行了记录表决，我们也将这样做。我还希望，我们可以不经表决通过委员会未经表决通过的那些建议。

在着手下一步工作之前，我谨提请各位成员注意秘书处一份题为“第三委员会的报告所载提案清单”的说明，该说明仅以英文分发，文号为A/C.3/70/INF/1。这项说明已分发到每个席位，作为就委员会报告建议的各项决议和决定草案采取行动的参考指南。

在这方面，各位成员在该说明第四栏中会看到委员会决议草案或决定草案的文号，同项说明第二栏则列出了有待全体会议采取行动的报告的相应文号。对于载有多项建议的报告，决议草案或决定草案的编号载于该说明的第三栏。

此外，请各位成员注意，由于委员会已经通过这些决议草案和决定草案，因而现已不再接受新增提案国。任何有关提案国情况的澄清，均应向委员会秘书提出。

议程项目28 (续)

社会发展

第三委员会的报告 (A/70/481)

代理主席 (以英语发言)：大会面前现在摆着第三委员会在其报告第40段中建议的五项决议草案和委员会在同份报告第41段中建议的一项决定草案。在着手下一步工作之前，我谨通知各位成员，就题为“白化病患者”的决议草案四采取行动推迟到日后进行，以使第五委员会有时间审议该决议草案所涉方案预算问题。一旦收到第五委员会关于该决议草案所涉方案预算问题的报告，大会将立即就该决议草案采取行动。

我们现在就决议草案一至三和决议草案五以及决定草案逐一作出决定。

决议草案一题为“通过社会包容促进社会融合”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案一获得通过 (第70/126号决议)。

代理主席 (以英语发言)：决议草案二题为“青年政策和方案”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案二获得通过 (第70/127号决议)。

代理主席 (以英语发言)：决议草案三题为“合作社在社会发展中的作用”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案三获得通过 (第70/128号决议)。

代理主席 (以英语发言)：决议草案五题为“将志愿服务纳入和平与发展工作：下一个十年及其

后的行动计划”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案五获得通过 (第70/129号决议)。

代理主席 (以英语发言)：我们现在审议报告第41段，就题为“大会所审议的与社会发展问题有关的报告”的决定草案采取行动。我是否可以认为大会希望通过第三委员会建议的决定草案？

决定草案获得通过 (第70/530号决定)。

代理主席 (以英语发言)：大会就此结束现阶段对议程项目28的审议。

议程项目29

提高妇女地位

第三委员会的报告 (A/70/482)

代理主席 (以英语发言)：大会面前摆着第三委员会在其报告第26段中建议的四项决议草案和委员会在同一份报告第27段中建议的一项决定草案。

我们现在就决议草案一至四和决定草案逐一作出决定。

我们首先审议题为“暴力侵害移徙女工行为”的决议草案一。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案一获得通过 (第70/130号决议)。

代理主席 (以英语发言)：决议草案二题为“消除对妇女一切形式歧视公约”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案二获得通过 (第70/131号决议)。

代理主席 (以英语发言)：决议草案三题为“改善农村地区妇女和女童的境况”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案三获得通过 (第70/132号决议)。

代理主席（以英语发言）：决议草案四题为“第四次妇女问题世界会议的后续行动以及《北京宣言》和《行动纲要》及大会第二十三届特别会议成果的充分执行”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案四获得通过（第70/133号决议）。

代理主席（以英语发言）：我现在审议报告第27段，就题为“大会所审议的与关于提高妇女地位有关的文件”的决定草案采取行动。

我是否可以认为大会希望通过第三委员会建议的决定草案？

决定草案获得通过（第70/531号决定）。

代理主席（以英语发言）：我是否可以认为大会希望结束对议程项目29的审议？

就这样决定。

议程项目65

联合国难民事务高级专员的报告：与难民、回返者和流离失所者有关的问题以及人道主义问题

第三委员会的报告（A/70/483）

代理主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第12段中建议的两项决议草案。我们现在就决议草案一和决议草案二逐一作出决定。

决议草案一题为“向非洲境内难民、回返者和流离失所者提供援助”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案一获得通过（第70/134号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案二题为“联合国难民事务高级专员公署”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案二获得通过（第70/135号决议）。

代理主席（以英语发言）：我是否可以认为，大会希望结束对议程项目65的审议？

就这样决定。

议程项目67（续）

人权理事会的报告

第三委员会的报告（A/70/484）

代理主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第10段中建议的一项决议草案。

我现在请南苏丹代表在表决前发言解释投票立场。

马杜特先生（南苏丹）（以英语发言）：我荣幸地代表非洲国家集团就关于这个项目的决议草案作一发言，这是非洲集团在第三委员会中的惯常做法。我谨重申非洲集团十分重视这项决议草案和第60/251号框架决议，包括随后产生的机构建设一揽子方案，它们构成了人权理事会及其任务授权的基础。

非洲集团认识到，人权理事会是作为大会的一个附属机构设立的，因此必须每年向大会全体成员提交报告。在这方面，非洲集团仍然坚定致力于确保第60/251号决议第5(c)、(i)和(j)段的规定得到遵守。非洲集团赞同第60/251号框架决议所载的建设性真诚对话与合作的原则。

本集团认为，人权理事会的设立是开展全球努力以建设性与合作方式促进和保护所有人的人权方面的一个里程碑。此种方式可促成更好地认识人类传统价值观，从而避免选择性做法和双重标准，促进人权和基本自由。自成立以来，人权理事会已经历过各种重要发展，对于奠定适当基础以克服以往那些束缚旨在强化普遍尊重人权和基本自由的国际努力的障碍作出了贡献。之所以能够做到这一点，是由于采取了建设性与合作方式处理人权问题，此种方式依赖根据各国政府的请求提供咨询和必要技

术与财政支持，因为各国政府对于促进和保护所有公民的人权负有首要责任。

人权理事会的报告涉及对非洲集团成员和其他许多会员国极为重要的问题和建议，除其他外包括发展权，保护家庭，消除残割女性生殖器的做法，有毒废物对人权的影响，不归还非法来源资金对享受人权的影响，反对种族主义、种族歧视、仇外心理和其他形式的不容忍行为，以及移民问题。

但是，非洲集团认为，不歧视和平等原则是同一枚硬币的两面，它们确实是有关充分实现所有人的人权和基本自由的广泛领域中贯穿各方面的原则。《联合国宪章》和国际商定的人权文书明确载述了这些原则，它们均重申了对基本人权、人的尊严和价值及所有男女毫无区别平等享有权利的信念。它们还重申了《世界人权宣言》第二十九条以及会员国颁布法律以满足民主社会中对于道德、公共秩序和普遍福利的正当要求的权利。

非洲集团对有人企图引入和推行国际人权法未涉及的新观念和新概念，如性取向和性别认同的观念和概念表示严重关切。非洲集团强烈反对通过强加有关社会事务，包括与不属于国际商定法定人权框架的私人行为的概念或观念，从而破坏国际人权体系的任何企图，这是鉴于此类企图无视人权的普遍性。

我们感到不安不只是因为 we 关切此类言论缺乏法律依据，或涉及纯属国家国内管辖范围的事项，违反它们对《联合国宪章》规定的尊重国家主权和不干涉原则的承诺。我们认为，人并非生来脆弱，而是一些人和群体因为一些因素，包括其所在社会经济环境而变得脆弱。因此，非洲集团关切地注意到，未经国际商定的概念受到重视，而至关重要的问题，如发展权和反对种族主义议题却受到忽视。

最后，非洲集团提出这项决议草案是为了表示对理事会重要工作的持续支持，并期待该决议草案以协商一致方式获得通过，这将传递一个信息，体

现对理事会的大力支持。我们邀请所有会员国加入这一决议草案的提案国行列。

代理主席（以英语发言）：我们现在就这项决议草案作出决定。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、伯利兹、贝宁、不丹、玻利维亚多民族国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、佛得角、柬埔寨、喀麦隆、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、科特迪瓦、古巴、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、赤道几内亚、埃塞俄比亚、斐济、加蓬、冈比亚、加纳、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊拉克、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、基里巴斯、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、纳米比亚、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、索马里、南非、南苏丹、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、泰国、东帝汶、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对:

白俄罗斯、以色列

弃权:

阿尔巴尼亚、安道尔、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、哥斯达黎加、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、厄立特里亚、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、匈牙利、冰岛、伊朗伊斯兰共和国、爱尔兰、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、摩纳哥、黑山、缅甸、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、巴拿马、巴布亚新几内亚、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、萨摩亚、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、瑞典、瑞士、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、前南斯拉夫的马其顿共和国、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

121票赞成、2票反对、60票弃权，决议草案获得通过(第70/136号决议)。

[嗣后，西班牙代表团通知秘书处，它本打算投弃权票。]

代理主席（以英语发言）：大会就此结束现阶段对议程项目67的审议。

议程项目68

促进和保护儿童权利

第三委员会的报告（A/70/485）

代理主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第30段建议的两项决议草案。我们现在逐一就决议草案一和二作出决定。

决议草案一题为“儿童权利”。我们将首先审议决议草案一的两项修正草案，它们载于文件A/70/L.35和A/70/L.36。

我现在请南苏丹代表介绍文件A/70/L.35所载的修正草案。

马杜特先生（南苏丹）（以英语发言）：非洲国家集团在通过文件A/70/485所载、题为“儿童权利”的决议草案一之前发言，是要提交一项修正草案，用以下段落取代第49(u)段：

“酌情在国际组织、民间社会和非政府组织的支持下制订政策和方案，优先注重正规、非正规和非正式教育方案，包括在家长和法定监护人适当指导和引导下的适龄性教育，以此支持青少年并使其能够以与其能力发展相符的方式获得足够的相关知识和信息、树立自尊以及为自己的一生负责，并特别侧重实施方案，使妇女和男子尤其是父母了解儿童身心健康和福祉的重要性以及建立和维持男女儿童之间相互尊重关系的必要性。”

本段措辞与第三委员会先前通过的、题为“女童”的决议草案A/C.3/70/L.29/Rev.1第6段措辞相同。这一措辞经会员国的认真斟酌商讨后而达成共识。

第49(u)段的内容有违《儿童权利公约》的精神和文字，而该公约是得到最普遍赞同的国际人权文书，也是关于儿童权利的这项决议草案的基础。第49(u)段的措辞要求各国制订教育方案和教学材料，包括关于人类性生活的全面循证教育，以改变各年龄层男女的社会和文化行为模式。该段所要求的教育方案的宗旨与《儿童权利公约》关于儿童教育问题的第二十八和二十九条所述的会员国义务不符。

采用第49(u)段的措辞为联合国工作开设了一个很不好的先例，因为某些会员国再次企图将其文化和社会偏好强加于它国。这种强加行为有违《联合国宪章》原则和宗旨，其中包括尊重各国主权权利以及在处理所有问题时均需开展国际合作。

非洲集团明确表示，关于儿童权利的这项决议草案根本就不应付诸表决，但在此类决议未能维护其所要执行的《公约》的情况下，本集团不能退居

次席，从而导致我们儿童的福祉受到损害。因此，本集团重申，它致力于维护《儿童权利公约》。该公约与《非洲联盟儿童权利和福利宪章》也是一致的。

最后，本集团敦促会员国对关于儿童权利的这项决议草案的修正草案投赞成票。大会的明确支持将向国际社会发出有力信息，即决议草案一第49(u)段所载的问题既没有得到普遍接受，也未体现在经过谈判并得到协商一致通过的任何国际人权文书当中。

代理主席（以英语发言）：我现在请卢森堡代表发言，他愿就文件A/70/L.35和A/70/L.36所载的两项修正草案作解释投票的发言。

马斯先生（卢森堡）（以英语发言）：我代表欧洲联盟以及拉丁美洲和加勒比国家集团发言，谈谈刚刚提交的修正草案。该草案旨在更改第三委员会报告(A/70/485)建议的、题为“儿童权利”的决议草案一第49(u)段措辞。我们惊讶地获悉，同一修正草案在先前遭到第三委员会反对之后再次提出。第三委员会的表决结果表明，明显多数的会员国支持原始案文。

我愿重申，欧洲联盟以及拉丁美洲和加勒比国家集团在过去几周的几轮非正式谈判期间，与有关各国代表团进行了包容、透明和公开的对话。案文措辞体现了各种关切的微妙平衡。决议草案提案国感到遗憾的是，事实证明，关于儿童权利——它们应当是本组织的核心工作——的问题难以通过协商一致方式达成一致。

我还要指出，今年的主题是教育权，有鉴于此，第49(u)段的重要性是显而易见的。这项决议草案应当涉及人类性生活的全面循证教育问题。决议草案关于根据儿童不断发展的能力，在父母和法定监护人的适当指示和引导下，以充分和准确的信息为依据，面向所有青少年开展关于人类性生活的全面循证教育的规定，将对青少年终身福祉产生积极影响。这将有助于他们作出知情决定，避免意外怀

孕和增进其健康，包括增强对于艾滋病毒/艾滋病等性传播疾病的防护。总而言之，它将对实现其权利产生积极影响。

由于修正案草案将删除多处重要内容，欧洲联盟和拉丁美洲和加勒比国家集团的成员将对其投反对票，并强烈鼓励所有人这样做。

代理主席（以英语发言）：大会现在将对文件A/70/L.35所载决议草案一第49段分段(u)的修正案草案作出决定。

有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、巴林、孟加拉国、白俄罗斯、贝宁、博茨瓦纳、布基纳法索、布隆迪、佛得角、喀麦隆、中非共和国、乍得、中国、科摩罗、刚果、科特迪瓦、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、埃及、赤道几内亚、厄立特里亚、埃塞俄比亚、加蓬、冈比亚、加纳、几内亚、几内亚比绍、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、约旦、基里巴斯、科威特、老挝人民民主共和国、利比亚、马达加斯加、马拉维、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、摩洛哥、莫桑比克、纳米比亚、瑙鲁、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、卡塔尔、俄罗斯联邦、萨摩亚、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞拉利昂、索马里、南苏丹、苏丹、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、多哥、突尼斯、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌兹别克斯坦、也门、赞比亚、津巴布韦

反对：

阿尔巴尼亚、安道尔、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、巴哈马、巴巴多斯、比利时、伯利兹、玻利维亚多民族国、波斯尼亚和黑塞哥维那、巴西、保加利

亚、加拿大、智利、哥伦比亚、哥斯达黎加、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、萨尔瓦多、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、格林纳达、危地马拉、海地、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、牙买加、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、墨西哥、摩纳哥、蒙古、黑山、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、苏里南、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、乌拉圭、委内瑞拉玻利瓦尔共和国

弃权：

不丹、文莱达鲁萨兰国、柬埔寨、哈萨克斯坦、肯尼亚、吉尔吉斯斯坦、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、马来西亚、马尔代夫、缅甸、尼泊尔、新加坡、南非、斯里兰卡、泰国、越南

对文件A/70/L.35所载决议草案一的修正以86票赞成、73票反对、18票弃权被否决。

代理主席（以英语发言）：接下来，大会将对决议草案一第49段分段(u)的第二项修正案草案采取行动。

我请秘书处代表发言。

博特纳鲁先生（大会和会议管理部）（以英语发言）：我谨宣布，自对文件A/70/L.36所载决议草案一的修正案草案提交以来，除该文件中所列国家之外，阿曼也已成为提案国。

代理主席（以英语发言）：大会现在将对文件A/70/L.36所载决议草案一的修正案草案作出决定。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、巴林、孟加拉国、白俄罗斯、贝宁、博茨瓦纳、布基纳法索、布隆迪、喀麦隆、乍得、中国、科摩罗、刚果、科特迪瓦、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、埃及、厄立特里亚、埃塞俄比亚、冈比亚、加纳、几内亚、几内亚比绍、印度、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、约旦、肯尼亚、科威特、利比亚、马拉维、毛里塔尼亚、毛里求斯、摩洛哥、莫桑比克、纳米比亚、瑙鲁、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、卡塔尔、俄罗斯联邦、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞拉利昂、索马里、南苏丹、苏丹、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、多哥、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌兹别克斯坦、也门、津巴布韦

反对：

阿尔巴尼亚、安道尔、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、巴哈马、巴巴多斯、比利时、伯利兹、玻利维亚多民族国、波斯尼亚和黑塞哥维那、巴西、保加利亚、加拿大、智利、哥伦比亚、哥斯达黎加、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、萨尔瓦多、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、格林纳达、危地马拉、圭亚那、海地、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、印度尼西亚、爱尔兰、以色列、意大利、牙买加、日本、拉脱维亚、利比里亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马来西亚、马耳他、墨西哥、摩纳哥、蒙古、黑山、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律

宾、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、圣马力诺、塞尔维亚、新加坡、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、苏里南、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、特立尼达和多巴哥、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、乌拉圭、委内瑞拉玻利瓦尔共和国

弃权：

不丹、柬埔寨、哈萨克斯坦、基里巴斯、吉尔吉斯斯坦、黎巴嫩、莱索托、马尔代夫、马里、缅甸、尼泊尔、南非、斯里兰卡、泰国、越南、赞比亚

对文件A/70/L.36所载决议草案二的修正案以92票赞成、61票反对、16票弃权被否决。

[嗣后，肯尼亚代表团通知秘书处，它本打算投弃权票。]

代理主席（以英语发言）：我现在请布基纳法索代表发言，她希望在对文件A/70/485所载决议草案一进行表决之前做解释投票的发言。

苏拉马女士（布基纳法索）（以法语发言）：我在对决议草案一表决之前作解释投票的发言。布基纳法索感到遗憾的是，我们正对一项有关一个如此重要的问题、涉及我们人口中最脆弱群体之一的决议草案进行表决。这项决议草案提交大会表决，属其历史上首次。事实上，在第三委员会以零票反对通过该决议草案之后，这个会议室中可明显看到不安。布基纳法索本希望按照先例做出各种努力，以确保该决议草案以协商一致方式获得通过。

但是，一旦我们知道我们将不得不再次走这个程序之后，有人提出了替换决议草案某段落中有争议性措辞的内容。为此，虽然布基纳法索决定对决议草案投赞成票，但是我们愿表示对有争议的段落持保留意见。

代理主席（以英语发言）：我们现在着手对题为“儿童权利”的决议草案一作出决定。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔巴尼亚、安道尔、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、阿塞拜疆、巴哈马、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、比利时、伯利兹、贝宁、不丹、玻利维亚多民族国、波斯尼亚和黑塞哥维那、巴西、文莱达鲁萨兰国、保加利亚、布基纳法索、佛得角、柬埔寨、加拿大、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、哥斯达黎加、克罗地亚、古巴、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、萨尔瓦多、厄立特里亚、爱沙尼亚、斐济、芬兰、法国、加蓬、格鲁吉亚、德国、加纳、希腊、格林纳达、危地马拉、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、爱尔兰、以色列、意大利、牙买加、日本、约旦、哈萨克斯坦、基里巴斯、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、拉脱维亚、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马耳他、马绍尔群岛、墨西哥、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、蒙古、黑山、摩洛哥、缅甸、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼加拉瓜、挪威、巴基斯坦、帕劳、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、圣马力诺、塞尔维亚、塞拉利昂、新加坡、斯洛伐克、斯洛文尼亚、南非、西班牙、斯里兰卡、苏里南、瑞典、瑞士、塔吉克斯坦、泰国、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、特立尼达和多巴哥、突

尼斯、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、坦桑尼亚联合共和国、美利坚合众国、乌拉圭、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南

反对：

博茨瓦纳

弃权：

阿尔及利亚、安哥拉、巴林、喀麦隆、科摩罗、刚果、科特迪瓦、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、埃及、赤道几内亚、埃塞俄比亚、冈比亚、几内亚、伊拉克、肯尼亚、科威特、利比亚、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、莫桑比克、纳米比亚、尼日尔、尼日利亚、阿曼、卡塔尔、沙特阿拉伯、塞内加尔、索马里、南苏丹、苏丹、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、多哥、乌干达、阿拉伯联合酋长国、乌兹别克斯坦、也门、赞比亚、津巴布韦

决议草案一以141票赞成、1票反对、42票弃权获得通过（第70/137号决议）。

[嗣后，博茨瓦纳代表团和坦桑尼亚联合共和国代表团通知秘书处，它们本打算投弃权票。]

代理主席（以英语发言）：我们现在审议题为“女童”的决议草案二。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案二获得通过（第70/138号决议）。

代理主席（以英语发言）：我现在请沙特阿拉伯代表发言，她希望就刚才通过的决议作解释投票理由的发言。

Al Shubaili女士（沙特阿拉伯）（以阿拉伯语发言）：我代表海湾合作委员会国家作解释投票发言。我们首先要感谢在第三委员会提交了议程项目68之下有关促进和保护儿童权利决议的各个代表团。在这方面，我们要表示，我们感到遗憾的是，该决议的提案国没有尊重国际上使用的术语，特别

是涉及人类性行为的术语，尤其是第49段，该段不符合《儿童权利公约》第28条和第29条的规定。因此，我们几国在对该决议的表决中投了弃权票。

代理主席（以英语发言）：我是否可以认为大会希望结束对议程项目68的审议？

就这样决定。

议程项目69

土著人民权利

第三委员会的报告（A/70/486）

代理主席（以英语发言）：在进行下一步工作之前，我谨通知各位成员，对题为“土著人民权利”的决议草案的行动将推迟到日后进行，以使第五委员会有时间审查该决议草案所涉方案预算问题。一旦收到第五委员会有关该决议草案所涉方案预算问题的报告，大会将立即就草案采取行动。

大会就此结束现阶段对议程项目69的审议。

议程项目70

消除种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍行为

第三委员会的报告（A/70/487）

代理主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第18段中建议的两项决议草案以及委员会在同一报告第19段中建议的一项决定草案。我们现在将就决议草案一和二以及决定草案逐一作出决定。

我们首先看题为“打击美化纳粹主义、新纳粹主义及其他助长当代形式种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍行为的做法”的决议草案一。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、不丹、多民族玻利维亚国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、佛得角、柬埔寨、喀麦隆、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、赤道几内亚、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、加蓬、冈比亚、加纳、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊拉克、以色列、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、基里巴斯、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、瑙鲁、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、圣基茨和尼维斯、圣文森特和格林纳丁斯、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞尔维亚、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、索马里、南非、南苏丹、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对：

加拿大、帕劳、乌克兰、美利坚合众国

弃权：

阿尔巴尼亚、安道尔、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、巴拿马、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、萨摩亚、圣马力诺、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、汤加、土耳其、大不列颠及北爱尔兰联合王国

决议草案一以133票赞成、4票反对，49票弃权获得通过（第70/139号决议）。

代理主席（以英语发言）：我们现在看题为“关于采取具体行动彻底消除种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍行为以及全面执行和后续落实《德班宣言和行动纲领》的全球呼吁”的决议草案二。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、不丹、多民族玻利维亚国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、佛得角、柬埔寨、喀麦隆、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、赤道几内亚、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、加蓬、冈比亚、加纳、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、牙买加、约旦、哈萨克斯

坦、肯尼亚、基里巴斯、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、索马里、南非、南苏丹、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对：

澳大利亚、加拿大、捷克共和国、法国、德国、以色列、马绍尔群岛、瑙鲁、帕劳、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

弃权：

阿尔巴尼亚、安道尔、亚美尼亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、克罗地亚、塞浦路斯、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、格鲁吉亚、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、汤加、乌克兰

决议草案二以133票赞成、11票反对，44票弃权

获得通过（第70/140号决议）。

代理主席（以英语发言）：我们现在看报告（A/70/487）第19段，以便就题为“大会所审议的与消除种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍行为有关的文件”的决定草案采取行动。我是否可以认为大会希望通过第三委员会建议的这项决定草案？

决定草案获得通过（第70/532号决定）。

代理主席（以英语发言）：我是否可以认为大会希望结束对议程项目70的审议？

就这样决定。

议程项目71

人民自决的权利

第三委员会的报告（A/70/488）

代理主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第22段中建议的三项决议草案。我们现在将就决议草案一至三逐一采取行动。

我们现在看题为“巴勒斯坦人民自决的权利”的决议草案一。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔巴尼亚、阿尔及利亚、安道尔、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、比利时、伯利兹、贝宁、不丹、多民族玻利维亚国、波斯尼亚和黑塞哥维那、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、保加利亚、布基纳法索、布隆迪、佛得角、柬埔寨、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、克罗地亚、古巴、塞浦路斯、捷克共和国、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、丹麦、吉布提、

多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、厄立特里亚、爱沙尼亚、埃塞俄比亚、斐济、芬兰、法国、加蓬、冈比亚、格鲁吉亚、德国、加纳、希腊、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、匈牙利、冰岛、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、爱尔兰、意大利、牙买加、日本、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、基里巴斯、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、拉脱维亚、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、马耳他、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、摩纳哥、蒙古、黑山、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、挪威、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、卡塔尔、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、圣马力诺、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞尔维亚、塞拉利昂、新加坡、斯洛伐克、斯洛文尼亚、所罗门群岛、索马里、南非、西班牙、斯里兰卡、苏丹、苏里南、瑞典、瑞士、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、乌克兰、阿拉伯联合酋长国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对：

加拿大、以色列、马绍尔群岛、密克罗尼西亚联邦、瑙鲁、帕劳、美利坚合众国

弃权：

喀麦隆、洪都拉斯、南苏丹、汤加

决议草案一以177票赞成、7票反对、4票弃权获得通过（第70/141号决议）。

代理主席（以英语发言）：我们现在审议题为“以雇佣军为手段侵犯人权并阻挠行使人民自决权”的议程项目二。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、不丹、玻利维亚多民族国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、佛得角、柬埔寨、喀麦隆、中非共和国、乍得、智利、中国、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、赤道几内亚、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、加蓬、冈比亚、加纳、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、基里巴斯、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比亚、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、瑙鲁、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、索马里、南非、南苏丹、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东

帝汶、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土库曼斯坦、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对:

阿尔巴尼亚、安道尔、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、马绍尔群岛、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、前南斯拉夫的马其顿共和国、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

弃权:

哥伦比亚、肯尼亚、利比里亚、墨西哥、瑞士、汤加

决议草案二以130票赞成、53票反对、6票弃权获得通过（第70/142号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案三的标题是“普遍实现人民自决的权利”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案三获得通过（第70/143号决议）。

代理主席（以英语发言）：我是否可以认为大会希望结束其对议程项目71的审议？

就这样决定。

议程项目72

促进和保护人权

第三委员会的报告(A/70/489)

代理主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告(A/70/489)第5段中建议的一项决定草案。我们现在就题为“大会审议的有关促进和保护人权问题的文件”的决定草案采取行动。

我是否可以认为大会希望通过第三委员会建议的决定草案？

决定草案获得通过（第70/533号决定）。

(a) 人权文书的执行情况

第三委员会的报告(A/70/489/Add. 1)

代理主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第22段中建议的三项决议草案。我们现在逐一对决议草案一至三作出决定。

决议草案一的标题是“两项国际人权公约”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案一获得通过（第70/144号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案二的标题是“《残疾人权利公约》及其《任择议定书》”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案二获得通过（第70/145号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案三的标题是“酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案三获得通过（第70/146号决议）。

代理主席（以英语发言）：我是否可以认为大会希望结束其对议程项目72分项目(a)的审议？

就这样决定。

(b) 人权问题，包括增进人权和基本自由切实享受的各种途径

第三委员会的报告(A/70/489/Add. 2)

代理主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员会在其报告第155段中建议的25项决议草案。我们现在将逐一对决议草案一至二十五作出决定。在作出所有决定之后，代表们将有机会解释其投票理由。

我们首先审议题为“保护移徙者”的决议草案一。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案一获得通过（第70/147号决议）。

代理主席（以英语发言）：我们现在审议题为“在反恐时保护人权和基本自由”的决议草案二。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案二获得通过（第70/148号决议）。

代理主席（以英语发言）：我们现在审议题为“促进建立一个民主和公平的国际秩序”的决议草案三。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、不丹、玻利维亚多民族国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、佛得角、柬埔寨、喀麦隆、中非共和国、乍得、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、赤道几内亚、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、加蓬、冈比亚、加纳、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、

肯尼亚、基里巴斯、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、索马里、南非、南苏丹、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、多哥、汤加、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对：

阿尔巴尼亚、安道尔、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、马绍尔群岛、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

弃权：

智利、哥斯达黎加、墨西哥、秘鲁、萨摩亚

决议草案三以130票赞成、53票反对、5票弃权获得通过（第70/149号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案四的标题是“促进国际合作并重视非选择性、公正性和客观性以加强联合国在人权领域的行动”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案四获得通过（第70/150号决议）。

代理主席（以英语发言）：我们现在审议题为“人权与单方面胁迫措施”的决议草案五。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、不丹、玻利维亚多民族国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、佛得角、柬埔寨、喀麦隆、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、赤道几内亚、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、加蓬、冈比亚、加纳、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、基里巴斯、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、

沙特阿拉伯、塞内加尔、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、索马里、南非、南苏丹、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、多哥、汤加、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对：

阿尔巴尼亚、安道尔、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、马绍尔群岛、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

决议草案五以135票赞成、54票反对获得通过（第70/151号决议）。

代理主席（以英语发言）：我们现在审议题为“促进人权条约机构成员名额的公平地域分配”的决议草案六。

有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、

不丹、玻利维亚多民族国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、佛得角、柬埔寨、喀麦隆、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、赤道几内亚、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、加蓬、冈比亚、加纳、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、基里巴斯、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、索马里、南非、南苏丹、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、多哥、汤加、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对:

阿尔巴尼亚、安道尔、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士

登、立陶宛、卢森堡、马耳他、马绍尔群岛、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

决议草案六以134票赞成、54票反对获得通过（第70/152号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案七题为“加强人权领域的国际合作”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案七获得通过（第70/153号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案八题为“食物权”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案八获得通过（第70/154号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案九题为“发展权”。

有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成:

阿富汗、阿尔巴尼亚、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、不丹、玻利维亚多民族国、波斯尼亚和黑塞哥维那、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、佛得角、柬埔寨、喀麦隆、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、塞浦路斯、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、赤道几内亚、厄立特

里亚、埃塞俄比亚、斐济、加蓬、冈比亚、加纳、希腊、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、意大利、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、基里巴斯、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、列支敦士登、卢森堡、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、马耳他、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、蒙古、黑山、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、瑙鲁、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、葡萄牙、卡塔尔、俄罗斯联邦、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、圣马力诺、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞尔维亚、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、索马里、南非、南苏丹、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、多哥、汤加、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对:

加拿大、以色列、日本、帕劳、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

弃权:

安道尔、澳大利亚、奥地利、比利时、保加利亚、克罗地亚、捷克共和国、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、匈牙利、冰岛、爱尔兰、拉脱维亚、立陶宛、摩纳哥、荷兰、新西兰、挪威、波兰、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、乌克兰

决议草案九以148票赞成、6票反对、33票弃权获得通过（第70/155号决议）。

【嗣后，日本代表团通知秘书处，它本打算投弃权票。】

代理主席（以英语发言）：决议草案十题为“人权与文化多样性”。

有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成:

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、不丹、玻利维亚多民族国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、佛得角、柬埔寨、喀麦隆、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、赤道几内亚、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、加蓬、冈比亚、加纳、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、基里巴斯、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、索马里、南非、南苏丹、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士

兰、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、多哥、汤加、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土库曼斯坦、图瓦卢、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对:

阿尔巴尼亚、安道尔、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、马绍尔群岛、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

决议草案十以133票赞成、54票反对获得通过（第70/156号决议）。

【嗣后，马达加斯加代表团通知秘书处，它本打算投赞成票。】

代理主席（以英语发言）：决议草案十一题为“打击基于宗教或信仰原因而针对他人实施的不容忍、丑化、污蔑、歧视、暴力煽动和暴力侵害行为”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案十一获得通过（第70/157号决议）。

代理主席（以英语发言）：我们现在审议题为“宗教或信仰自由”的决议草案十二。第三委员

会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案十二获得通过（第70/158号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案十三题为“全球化及其对充分享受所有人权的影响”。

有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成:

阿富汗、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、伯利兹、贝宁、不丹、玻利维亚多民族国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、佛得角、柬埔寨、喀麦隆、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、赤道几内亚、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、加蓬、冈比亚、加纳、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、牙买加、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、基里巴斯、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、瑙鲁、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、俄罗斯联邦、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞拉利昂、新加坡、所罗门群岛、索马里、南非、南苏丹、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、阿拉伯

叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、东帝汶、多哥、汤加、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土库曼斯坦、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对:

阿尔巴尼亚、安道尔、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、法国、格鲁吉亚、德国、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、日本、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、马绍尔群岛、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

弃权:

希腊

决议草案十三以135票赞成、53票反对、1票弃权获得通过（第70/159号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案十四题为“保护所有人免遭强迫失踪国际公约”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案十四获得通过（第70/160号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案十五题为“《关于个人、群体和社会机构在促进和保护普遍公认的人权和基本自由方面的权利和责任宣言》范畴内的人权维护者”。

有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成:

阿富汗、阿尔巴尼亚、安道尔、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、巴哈马、孟加拉国、巴巴多斯、比利时、伯利兹、贝宁、不丹、波斯尼亚和黑塞哥维那、博茨瓦纳、巴西、保加利亚、佛得角、加拿大、中非共和国、乍得、智利、哥伦比亚、哥斯达黎加、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、萨尔瓦多、爱沙尼亚、埃塞俄比亚、斐济、芬兰、法国、加蓬、格鲁吉亚、德国、加纳、希腊、格林纳达、危地马拉、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、印度、印度尼西亚、爱尔兰、以色列、意大利、牙买加、日本、约旦、基里巴斯、吉尔吉斯斯坦、拉脱维亚、黎巴嫩、利比里亚、利比亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马耳他、马绍尔群岛、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、蒙古、黑山、摩洛哥、尼泊尔、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、圣马力诺、塞内加尔、塞尔维亚、新加坡、斯洛伐克、斯洛文尼亚、所罗门群岛、南非、南苏丹、西班牙、斯里兰卡、苏里南、瑞典、瑞士、泰国、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、乌拉圭、赞比亚

反对:

布隆迪、柬埔寨、中国、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、伊朗伊斯兰共和国、缅甸、尼加

拉瓜、尼日利亚、巴基斯坦、俄罗斯联邦、苏丹、阿拉伯叙利亚共和国、津巴布韦

弃权:

阿尔及利亚、安哥拉、阿塞拜疆、巴林、白俄罗斯、玻利维亚多民族国、文莱达鲁萨兰国、喀麦隆、科摩罗、刚果、科特迪瓦、刚果民主共和国、厄瓜多尔、埃及、厄立特里亚、冈比亚、几内亚、伊拉克、哈萨克斯坦、肯尼亚、科威特、老挝人民民主共和国、莱索托、马里、莫桑比克、纳米比亚、尼日尔、阿曼、卡塔尔、沙特阿拉伯、塞拉利昂、索马里、斯威士兰、塔吉克斯坦、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌兹别克斯坦、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门

决议草案十五以127票赞成、14票反对、41票弃权获得通过（第70/161号决议）。

【嗣后，毛里塔尼亚代表团通知秘书处，它本打算投弃权票。】

代理主席（以英语发言）：决议草案十六题为“记者安全和有罪不罚问题”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案十六获得通过（第70/162号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案十七题为“促进和保护人权国家机构”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案十七获得通过（第70/163号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案十八题为“强化促进和保护老年人人权和尊严的措施”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案十八获得通过（第70/164号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案十九题为“保护和援助境内流离失所者”。第三委员会通过了这项决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案十九获得通过（第70/165号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案二十题为“有效促进《在民族或族裔、宗教和语言上属于少数群体者权利宣言》”。第三委员会通过了这项决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案二十获得通过（第70/166号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案二十一题为“中部非洲次区域人权与民主中心”。第三委员会通过了这项决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案二十一获得通过（第70/167号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案二十二题为“加强联合国在推进定期真正选举和促进民主化方面的作用”。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成:

阿富汗、阿尔巴尼亚、阿尔及利亚、安道尔、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、比利时、伯利兹、贝宁、不丹、玻利维亚多民族国、波斯尼亚和黑塞哥维那、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、保加利亚、布基纳法索、布隆迪、佛得角、柬埔寨、加拿大、中非共和国、乍得、智利、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、刚果民主共和国、丹麦、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、爱沙尼亚、埃塞俄比亚、斐济、芬兰、法国、加蓬、冈比亚、格鲁吉亚、德国、

加纳、希腊、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、印度、印度尼西亚、伊拉克、爱尔兰、以色列、意大利、牙买加、日本、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、基里巴斯、科威特、吉尔吉斯斯坦、拉脱维亚、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、马耳他、马绍尔群岛、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、蒙古、黑山、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼日尔、尼日利亚、挪威、阿曼、巴基斯坦、帕劳、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、卡塔尔、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、圣马力诺、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞尔维亚、塞拉利昂、新加坡、斯洛伐克、斯洛文尼亚、所罗门群岛、索马里、南非、南苏丹、西班牙、斯里兰卡、苏里南、斯威士兰、瑞典、瑞士、塔吉克斯坦、泰国、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、乌干达、乌克兰、阿拉伯联合酋长国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、越南、也门、赞比亚

反对:

无

弃权:

安哥拉、中国、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、厄立特里亚、伊朗伊斯兰共和国、老挝人民民主共和国、纳米比亚、尼加拉瓜、俄罗斯联邦、苏丹、阿拉伯叙利亚共和国、多哥、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、津巴布韦

决议草案二十二以168票赞成、零票反对、15票

弃权获得通过(第70/168号决议)。

【嗣后，坦桑尼亚联合共和国代表团通知秘书处，它本打算投赞成票。】

代理主席（以英语发言）：决议草案二十三题为“享受安全饮用水和卫生设施的人权。”第三委员会通过了这项决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案二十三获得通过（第70/169号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案二十四题为“全面实现对残疾人包容和无障碍的联合国”。第三委员会通过了这项决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案二十四获得通过（第70/170号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案二十五题为“联合国西南亚和阿拉伯区域人权培训和文献中心”。有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成:

阿富汗、阿尔巴尼亚、阿尔及利亚、安道尔、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、比利时、伯利兹、贝宁、不丹、玻利维亚多民族国、波斯尼亚和黑塞哥维那、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、保加利亚、布基纳法索、布隆迪、佛得角、柬埔寨、喀麦隆、加拿大、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、克罗地亚、古巴、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、吉布提、多米尼克、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、赤道几内亚、厄立特里亚、爱沙尼亚、埃塞俄比亚、斐济、芬兰、法国、加蓬、冈比亚、格鲁吉亚、德国、加纳、希腊、

格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、印度、印度尼西亚、伊拉克、爱尔兰、以色列、意大利、牙买加、日本、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、基里巴斯、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、拉脱维亚、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、利比亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、马耳他、马绍尔群岛、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、蒙古、黑山、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、瑙鲁、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、挪威、阿曼、巴基斯坦、帕劳、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、卡塔尔、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、圣马力诺、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞尔维亚、塞拉利昂、新加坡、斯洛伐克、斯洛文尼亚、所罗门群岛、索马里、南非、南苏丹、西班牙、斯里兰卡、苏丹、苏里南、斯威士兰、瑞典、瑞士、塔吉克斯坦、泰国、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、多哥、汤加、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、土库曼斯坦、乌干达、乌克兰、阿拉伯联合酋长国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、坦桑尼亚联合共和国、美利坚合众国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对:

阿拉伯叙利亚共和国

弃权:

安哥拉

决议草案二十五以184票赞成、1票反对、1票弃权获得通过(第70/171号决议)。

代理主席（以英语发言）：我现在请萨尔瓦多代表发言。

里瓦斯先生（萨尔瓦多）（以英语发言）：我谨代表老年人之友小组的21个成员发言。我们赞赏大会一致通过题为“强化促进和保护老年人人权和尊严的措施”的第70/164号决议，感谢阿根廷的努力，特别是协调人的领导。我们强调建设性磋商和所有代表团在谈判过程中展示的灵活性。

我们认识到，在如何强化促进和保护老年人人权和尊严的措施问题上存在不同的观点。但我们确认强化执行现有规定的重要性，以及制定一项具体的国际法律文书以保障老年人的权利和尊严的根本必要性。充分保障包括监督执行和鼓励制定国家法律，以更好地界定人人在年老之后都应享有的关键权利领域中的国家责任。

正如决议所指出的那样，我们鼓励会员国继续为不限成员名额工作组的工作提供帮助，特别是在工作组下届会议上提出措施，以增进对老年人人权与尊严的促进和保护，例如提出最佳做法、经验教训以及一项多边法律文书的可能内容。我们曾在老龄问题不限成员名额工作组上届会议期间作出类似的努力。

需要在2016年会议上采取行动。仅展现影响老年人权利的现有差距和挑战是不够的。连续六年，在每届不限成员名额工作组会议上，我们重复指出同样的差距。这些差距一旦确定，会员国就有责任提出变革的路径。我们强调需要提出采取国际行动的建设性建议。我们希望这些讨论更富有成效。老年人之友小组将建设性地参与所有这些活动，我们将继续主张通过一项国际法律文书来更好地普遍保护和促进老年人权利。

代理主席（以英语发言）：我是否可以认为大会希望结束对议程项目72分项目（b）的审议？

就这样决定。

(c) 人权情况及特别报告员和代表的报告

第三委员会(A/70/489/Add. 3)

代理主席（以英语发言）：大会面前摆着第五委员会在其报告第30段建议的四项决议草案。就题为“缅甸人权状况”的决议草案二和题为“阿拉伯叙利亚共和国人权状况”的决议草案四采取行动已推迟到日后进行，以便第五委员会有时间审查这项决议草案所涉方案预算问题。一旦收到第五委员会关于决议草案二和四所涉方案预算问题的报告，大会将立即就这两项决议草案采取行动。

我现在请希望在表决前解释投票的代表团发言。

李先生（朝鲜民主主义人民共和国）（以英语发言）：朝鲜民主主义人民共和国坚决反对文件A/70/489/Add. 3所载的由欧洲联盟和日本提交的关于朝鲜民主主义人民共和国人权状况的决议草案一。

该决议草案与真正促进和保护人权无关，因为它是美国、日本和其它势力对朝鲜民主主义人民共和国推行敌对政策以及实施政治阴谋和邪恶勾当的产物，目的在于搞垮朝鲜民主主义人民共和国国家政权和社会制度。决议草案具有政治目的，意在消灭作为朝鲜人民生命摇篮的社会主义制度，同时剥夺其主权平等权利。它基于各种歪曲和捏造，其中包括抛弃和逃离生养他们的祖国的所谓叛逃者和罪犯的一派谎言。

尽管美国等敌对势力一直实施制裁和施加压力，但朝鲜民主主义人民共和国政府负起了促进和保护人民群众人权的责任，并倾尽全力为他们提供更好的生活，并确保他们拥有更美好的未来。我国人民对朝鲜民主主义人民共和国建立的社会主义制度以及保护和促进其人权的各项机制深感骄傲并充满信心，同时在社会生活所有领域都享有各种人权。朝鲜民主主义人民共和国倡导在国际人权领域开展真正的对话与合作，但它将对旨在扼杀其制度的对抗和施压做法坚定回应到底。

我国代表团要求就决议草案进行记录表决，并希望所有会员国都能根据《联合国宪章》的真正精神以及不结盟运动首脑会议最后文件所载的非政治化、非选择性及公正原则，对其投反对票。

最后，我国代表团出于其对讨论人权问题的根本立场，坚决反对关于伊朗伊斯兰共和国、阿拉伯叙利亚共和国和缅甸的国别决议草案。

Vadiati夫人（伊朗伊斯兰共和国）（以英语发言）：大会将要采取行动的有偏见、不具建设性的决议草案三是一种不诚实、站不住脚的政治举动。这是在审议关于伊朗的问题时出于政治目的有选择地歪曲事实的做法。这只会提醒伊朗人民，有人在实施煽动仇视伊朗的心理这一蓄意的敌对政策。自该决议草案最初提交以来，伊朗就明确表示反对。伊朗也反对在此议程项目下提交的其它国别决议。伊朗曾一再要求该决议草案提案国开展相互尊重和平等的对话，而不是企图施加压力和采取胁迫措施。

大多数会员国一再反对出于政治目的操纵人权问题的做法，并坚持认为必须通过建设性对话、接触与合作来促进和保护各国人权。不幸的是，在很多情况下，这些原则没有得到遵守，这些重要机制未能成功或有效地履行其职责。一个例子就是它们无视某些国家多年来、甚至数十年来无所作为的情况，以及极端野蛮的“塔克菲里”思想的抬头，而这种抬头又导致“达伊沙”等暴力极端主义团体的形成。这些团体目前正在本地区为非作歹，并威胁到全世界和平与安全。这些思想给中东内外造成的灾难性后果应成为向那些自封的维权人士吹响的号角声，要他们避免只是为了自身狭隘的政治利益行事。

决议草案三是在伊朗寻求与世界进行建设性接触的时候介绍的。此外，伊朗政府努力采取涵盖包括人权在内的各领域的有意义、实质性的建立信任措施，从而营造一个新的环境。此外，我国政府还以人权为重点，履行其在普遍定期审议机制框架内

所承担的各项义务。它正通过立法机构推动一部公民权利宪章，并宣布做好准备与感兴趣的国家开展严肃和真诚的人权对话。

展望未来，我们可启动一个在人权问题进行建设性接触进程，而非坚持过时的使人权政治化的政策，进行对话而非对抗，从而摆脱过去多年来走过的道路，给外交一个机会，停止诉诸于那些适得其反和胁迫性的做法，因为它们消耗了我们迎接这个时代和世界各种挑战所需的精力。

有鉴于此，我要求对决议草案三进行记录表决，我真诚希望今天在座各位代表将选择正确的道路，对该决议草案说不。

代理主席（以英语发言）：我们现在逐一对决议草案一和三作出决定。

决议草案一题为“朝鲜民主主义人民共和国的人权状况”。

有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔巴尼亚、安道尔、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、巴哈马、巴林、巴巴多斯、比利时、伯利兹、贝宁、不丹、波斯尼亚和黑塞哥维那、博茨瓦纳、巴西、保加利亚、布基纳法索、佛得角、加拿大、中非共和国、乍得、智利、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、吉布提、多米尼克、萨尔瓦多、爱沙尼亚、芬兰、法国、加蓬、格鲁吉亚、德国、加纳、希腊、格林纳达、危地马拉、几内亚比绍、海地、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、伊拉克、爱尔兰、以色列、意大利、牙买加、日本、约旦、哈萨克斯坦、基里巴斯、拉脱维亚、黎巴嫩、利比里亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马达加斯加、马拉维、马尔代夫、马耳他、马绍

尔群岛、毛里求斯、墨西哥、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、黑山、摩洛哥、瑙鲁、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、萨摩亚、圣马力诺、沙特阿拉伯、塞尔维亚、塞拉利昂、斯洛伐克、斯洛文尼亚、南苏丹、西班牙、斯里兰卡、瑞典、瑞士、塔吉克斯坦、泰国、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、多哥、汤加、突尼斯、土耳其、图瓦卢、乌克兰、阿拉伯联合酋长国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、乌拉圭

反对：

阿尔及利亚、白俄罗斯、玻利维亚多民族国、布隆迪、中国、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、埃及、伊朗伊斯兰共和国、老挝人民民主共和国、缅甸、阿曼、俄罗斯联邦、苏丹、阿拉伯叙利亚共和国、乌兹别克斯坦、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、津巴布韦

弃权：

安哥拉、孟加拉国、文莱达鲁萨兰国、柬埔寨、喀麦隆、刚果民主共和国、多米尼加共和国、厄瓜多尔、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、冈比亚、几内亚、圭亚那、印度、印度尼西亚、肯尼亚、科威特、吉尔吉斯斯坦、莱索托、利比亚、马来西亚、马里、毛里塔尼亚、莫桑比克、纳米比亚、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、巴基斯坦、卡塔尔、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、塞内加尔、新加坡、所罗门群岛、索马里、南非、苏里南、斯威士兰、特立尼达和多巴哥、土库曼斯坦、乌干达、坦桑尼亚联合共和国、也门、赞比亚

决议草案一以119票赞成、19票反对、48票弃权获得通过（第70/172号决议）。

代理主席（以英语发言）：决议草案三题为“伊朗伊斯兰共和国的人权状况”。

有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿尔巴尼亚、安道尔、阿根廷、澳大利亚、奥地利、巴哈马、巴巴多斯、比利时、伯利兹、波斯尼亚和黑塞哥维那、博茨瓦纳、保加利亚、佛得角、加拿大、中非共和国、智利、哥伦比亚、哥斯达黎加、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、多米尼克、萨尔瓦多、爱沙尼亚、芬兰、法国、加蓬、德国、希腊、格林纳达、危地马拉、海地、洪都拉斯、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、日本、基里巴斯、拉脱维亚、利比里亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、马绍尔群岛、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、黑山、荷兰、新西兰、挪威、帕劳、巴拿马、巴拉圭、秘鲁、波兰、葡萄牙、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣基茨和尼维斯、萨摩亚、圣马力诺、塞尔维亚、斯洛伐克、斯洛文尼亚、所罗门群岛、南苏丹、西班牙、瑞典、瑞士、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、图瓦卢、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、瓦努阿图

反对：

阿富汗、阿尔及利亚、亚美尼亚、孟加拉国、白俄罗斯、玻利维亚多民族国、文莱达鲁萨兰国、布隆迪、柬埔寨、中国、科摩罗、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、厄瓜多尔、埃及、厄立特里亚、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、哈萨克斯坦、吉尔吉斯斯坦、黎巴嫩、缅甸、尼加拉瓜、阿曼、巴基斯坦、俄罗斯联邦、南非、苏丹、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、土库曼斯坦、乌兹别克

斯坦、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、津巴布韦

弃权：

安哥拉、安提瓜和巴布达、巴林、贝宁、不丹、巴西、布基纳法索、喀麦隆、乍得、刚果、科特迪瓦、刚果民主共和国、吉布提、多米尼加共和国、埃塞俄比亚、斐济、冈比亚、加纳、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、牙买加、约旦、肯尼亚、科威特、老挝人民民主共和国、莱索托、利比亚、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、纳米比亚、瑙鲁、尼泊尔、尼日尔、尼日利亚、巴布亚新几内亚、菲律宾、卡塔尔、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞拉利昂、新加坡、索马里、斯里兰卡、苏里南、斯威士兰、泰国、多哥、汤加、特立尼达和多巴哥、突尼斯、乌干达、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、也门、赞比亚

决议草案三以81票赞成、37票反对、67票弃权获得通过（第70/173号决议）。

代理主席（以英语发言）：大会就此结束现阶段对议程项目72分项目(c)的审议。

(d)《维也纳宣言和行动纲领》的全面执行和后续行动

第三委员会的报告（A/70/489/Add. 4）

代理主席（以英语发言）：我是否可以认为大会注意到第三委员会的报告？

就这样决定。

代理主席（以英语发言）：我是否可以认为大会希望结束对议程项目72分项目(d)的审议？

就这样决定。

议程项目106

预防犯罪和刑事司法

第三委员会的报告 (A/70/490)

代理主席 (以英语发言): 大会面前摆着第三委员会在其报告第35段中建议的七项决议草案和委员会在该报告第36段中建议的一项决定草案。

我们现在逐一对决议草案一至七和该决定草案作出决定。

决议草案一题为“第十三届联合国预防犯罪和刑事司法大会”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做?

决议草案一获得通过 (第70/174号决议)。

代理主席 (以英语发言): 决议草案二题为“联合国囚犯待遇最低限度标准规则(纳尔逊·曼德拉规则)”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做?

决议草案二获得通过 (第70/175号决议)。

代理主席 (以英语发言): 决议草案三题为“采取行动打击与性别相关的杀害妇女和女童行为”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做?

决议草案三获得通过 (第70/176号决议)。

代理主席 (以英语发言): 决议草案四题为“为执行有关打击恐怖主义的国际公约和议定书提供技术援助”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做?

决议草案四获得通过 (第70/177号决议)。

代理主席 (以英语发言): 决议草案五题为“加强联合国预防犯罪和刑事司法方案,特别是其技术合作能力”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做?

决议草案五获得通过 (第70/178号决议)。

代理主席 (以英语发言): 决议草案六题为“改进工作协调,打击贩运人口行为”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做?

决议草案六获得通过 (第70/179号决议)。

代理主席 (以英语发言): 决议草案七题为“联合国非洲预防犯罪和罪犯待遇研究所”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做?

决议草案七获得通过 (第70/180号决议)。

代理主席 (以英语发言): 我们现在将审议该报告第36段,对题为“大会所审议的与预防犯罪和刑事司法有关的报告”的决定草案采取行动。我是否可以认为大会希望通过第三委员会建议的该决定草案?

决定草案获得通过 (第70/535号决定)。

代理主席 (以英语发言): 我是否可以认为大会希望结束对议程项目106的审议?

议程项目107

国际药物管制

第三委员会的报告 (A/70/491)

代理主席 (以英语发言): 大会面前摆着第三委员会在其报告第15段中建议的两项决议草案以及委员会在同一报告第16段中建议的一项决定草案。

我们现在将就决议草案一和二以及决定草案逐一作出决定。

决议草案一题为“拟于2016年举行的关于世界毒品问题的大会特别会议”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做?

决议草案一获得通过 (第70/181号决议)。

代理主席（以英语发言）：决议草案二题为“国际合作对付世界毒品问题”。第三委员会通过了该决议草案。我是否可以认为大会也希望这样做？

决议草案二获得通过（第70/182号决议）。

代理主席（以英语发言）：我们现在看该报告的第16段，以便就题为“大会审议的与国际药物管制问题有关的报告”的决定草案采取行动。我是否可以认为大会希望通过第三委员会建议的这项决定草案？

决定草案获得通过（第70/536号决定）。

代理主席（以英语发言）：大会就此结束现阶段对议程项目107的审议。

议程项目120（续）

振兴大会工作

第三委员会的报告（A/70/522）

代理主席（以英语发言）：大会面前摆着第三委员在其报告第5段中建议的一项决定草案。

我们现在将就题为“大会第七十一届会议第三委员会工作方案”的决定草案采取行动。我是否可以认为大会希望通过第三委员会建议的这项决定草案？

决定草案获得通过（第70/537号决定）。

代理主席（以英语发言）：大会就此结束现阶段对议程项目120的审议。

议程项目135（续）

方案规划

第三委员会的报告（A/70/523）

代理主席（以英语发言）：我是否可以认为大会希望注意到第三委员会的报告？

就这样决定。

代理主席（以英语发言）：大会就此结束现阶段对议程项目135的审议。

我谨代表大会，感谢摩洛哥常驻联合国代表兼第三委员会主席奥马尔·希拉勒先生阁下、主席团成员、委员会秘书以及各位代表开展了出色工作。

除关于决议草案四的文件A/70/481、关于决议草案一的文件A/70/486以及关于决议草案二和四的文件A/70/489/Add. 3外，大会就此结束对今天摆在其面前第三委员会所有报告的审议。正如先前所指出的那样，大会将在收到第五委员会有关这些决议草案所涉方案预算问题的报告之后，立即就这些决议草案采取行动。

议程项目125

全球卫生与外交政策

秘书长的说明（A/70/389）

决议草案（A/70/L. 32）

代理主席（以英语发言）：我现在请塞内加尔代表发言，介绍决议草案A/70/L. 32。

法耶先生（塞内加尔）（以法语发言）：我荣幸地代表“外交政策与全球卫生倡议”核心成员——巴西、法国、印度尼西亚、挪威、泰国、南非以及我国代表团塞内加尔——介绍题为“全球卫生与外交政策：加强国际卫生危机管理”的决议草案A/70/L. 32。

2014年，世界经历了在西非肆虐的埃博拉疫情，世界卫生组织（世卫组织）认为疫情是国际公共卫生紧急状况，安全理事会也把疫情视作对国际和平与安全的威胁。因此，奥斯陆小组重申其致力于根据2007年通过的《奥斯陆部长级宣言》，在制订国家的外交政策时把卫生挑战纳入其中，并且决定在今年把侧重点放在加强国际卫生危机管理这一紧迫需求上，为此，各会员国、世界卫生组织、各国际组织以及卫生领域各利益攸关方须协作努力。

因此，今年的决议草案呼吁会员国创建并加强灵活和可持续的卫生系统，以便有效应对疾病爆发及其它卫生紧急状况。由于这个原因，世界卫生组织受邀根据会员国的请求为它们提供技术支助，以便加强会员国应对此类紧急状况和执行《国际卫生条例》的能力，特别以发展中国家为侧重点，以提高它们卫生系统的复原力，并且加强监测措施和防备，特别是在传染病方面。

草案还敦促会员国视需要根据《2015-2030年仙台减少灾害风险框架》，加强国家和区域减少灾害风险的能力，铭记必须提供充足的财政资源，以便应对疾病爆发及其它卫生紧急状况。该决议草案请有能力的会员国支持世界银行采取举措设立一个防治大流行病融资机制，由此确保全世界有财力迅速部署训练有素的卫生工作人员、装备、药品以及应对卫生紧急状况的其它必需品，以此作为对世界卫生组织准备基金的补充。

决议草案欢迎世界卫生组织执行委员会关于埃博拉紧急情况的特别会议和第六十八届世界卫生大会决定加强应对卫生紧急情况的全球对策，案文还欢迎各区域努力执行遏制疾病的行动计划，此外还赞扬目前建立非洲疾病防治中心的进程以及按照《国际卫生条例》在世界各地实施的类似举措。本决议欢迎秘书长建立一个全球应对健康危机高级别小组，该小组的报告正摆在大会面前。

为了为埃博拉病毒病和其他新出现和被忽视的热带疾病提供可持续获得、负担得起和可供使用的药品、疫苗和诊断试剂，决议草案促请会员国酌情继续合作，采用各种模式和方法，支持将研究和开发的成本与这类健康服务的价格脱钩。在最近通过《2030年可持续发展议程》（第70/1号决议）的基础上，决议草案促请国际社会，特别是会员国，在制定执行这类方案的政策时适当考虑到管理国际卫生危机的重要性。

此外，为了增进对抗菌剂抗药性问题的认识、参与和政治领导，决议草案决定根据世界卫生大会

的请求，在2016年举行一次关于抗菌剂抗药性问题的世界高级别会议。举行这次会议的备选方案和模式，将由秘书长在与世界卫生组织总干事合作之下，并且在与会员国协商之后确定。

案文还请秘书长提交一份关于先前造成卫生后果的国际危机的公共卫生紧急应对及管理方面经验教训的报告，并在2016年和2017年转递世界卫生组织关于卫生安全状况的报告。

最后，提交大会审议的决议草案除了提请国际社会注意国际卫生危机的社会经济、政治和安全影响之外，还促请加强国际合作，以改进公共保健服务和干预行动的协调，导致加强国家保健系统的复原力。这些是本决议草案的目标。

在此背景下，我高兴地邀请尚未成为决议草案共同提案国的国家成为其提案国，我希望该草案将像往年一样以协商一致意见获得通过，因为它是会员国集体努力的成果，也证明国际社会坚定不移地致力于适当应对国际卫生危机的管理工作继续提出的挑战。

拉贾·扎伊布·沙赫先生（马来西亚）（以英语发言）：我非常荣幸地代表东南亚国家联盟（东盟）的10个成员国，即文莱达鲁萨兰国、柬埔寨、印度尼西亚、老挝人民民主共和国、缅甸、菲律宾、新加坡、泰国、越南和我国马来西亚发言。

我们真诚赞赏世界卫生组织（世卫组织）总干事提出其关于保护卫生工作者的报告（见A/70/389），其中包括从武装冲突中的暴力到工作场所的暴力等各个方面。确保卫生系统能够应对卫生紧急情况，甚至满足日常保健需求的能力，是至关重要的。

针对医务人员、保健设施、车辆和病人的攻击次数越来越多，令人感到特别震惊。国际社会必须采取果断行动解决这个问题。在这方面，我们高兴地注意到，世卫组织目前正在开发各种方法和工具，以便系统化地收集在实地复杂人道主义紧急情况下对卫生设施、卫生工作者、卫生运输和病人的

攻击。我们希望，收集的数据将有助于进一步促进卫生设施人员和病人的安全和保护。东盟认识到，建立一个有复原力的卫生体系并推动实现全民健康保险，有赖于强大的卫生劳动力。

我们赞扬塞内加尔代表团代表《外交政策与全球健康倡议》担任谈判召集人，以及决议草案起草组就加强国际卫生危机管理的草案所作的努力。在发生埃博拉大流行病之后，这样一项决议草案是及时和切合实际的。东盟重申，它致力于通过改进平民卫生能力和疫情调查来加强有关新出现的传染病、预防和控制以及大流行病防范等方面的合作。此外，我们致力于通过在东盟成员国之间分享和交流信息，包括有效的转诊机制，促进在新出现的传染病的跨界控制方面的合作。

东盟欢迎《2030年可持续发展议程》（第70/1号决议）的通过，这将确保以全面、综合、变革性和以人为本的方法解决全球卫生问题。作为11月22日举行的第十届东亚首脑会议主席，马来西亚发表了一项针对全球卫生问题的声明，内容包括：第一，把执行《关于东亚首脑会议发展倡议的金边宣言》的行动计划延长到2017年底，把全球卫生，包括大传染病，作为其优先领域之一；第二，重申它致力于在2030年实现亚太无疟疾的目标，并赞同把亚太领导人的消灭疟疾路线图作为共同行动的框架，其中包括要求迅速和持续加大湄公河区域为防止耐药疟疾的扩散所作的努力；第三，强调必须加强区域机制和国家能力，以便通过加强监测、协调疫情调查、及时分享信息和确保采取充分的预防感染措施，以遏制和预防中东呼吸道综合征等大流行病的扩散；以及第四，呼吁进行更大的协作与合作，以开发解决登革热传播的新技术和工具。

东盟也谨对医院和卫生设施在自然灾害中的安全表示关切。在这方面，我们认为有必要通过东亚首脑会议快速救灾反应工具包，作出迅速、有效和高效的救灾反应。

最后，东盟重申，它坚定致力于继续加强其全球卫生努力。今年东盟的主题——“我们的人民、我们的社区、我们的愿景”——和东盟经济共同体的成立，标志着过去50年来的所有社区建设努力得到巩固。东盟真正迎来了一个在今后年头为我们全体人民抓住机遇和带来惠益的新时代。

代理主席（以英语发言）：我现在请欧洲联盟观察员发言。

雷蒙先生（欧洲联盟）（以英语发言）：我谨代表欧洲联盟（欧盟）及其成员国发言。

我们欢迎今年题为“全球卫生与外交政策：加强国际卫生危机管理”的决议草案（A/70/L.32）。自西非埃博拉疫情以来，这一议题变得非常重要。

埃博拉病毒爆发这一可悲事件提醒我们为什么必须采取行动和加快进展。我们不仅必须确保所有行为体具有执行《国际卫生条例》的核心能力，而且还必须确保国际社会未来能够及时和协调地应对卫生人道主义危机。我们同样认为，考虑到应对埃博拉病毒这样的危机所付出的代价，现在投资于更好预防、检测和迅速应对公共卫生紧急情况能力的必要性从未如此明显。

《国际卫生条例》是全球卫生安全的基石。执行和审查该文书，作为长期做法的一部分，必须是一个持续不断的进程。我们必须齐心协力改进其运作情况。因此，我们敦促所有会员国充分执行《国际卫生条例》，在短期内加速执行该文书，并加强长期承诺。这种承诺要求有更好的评估工具，以便真正了解各国执行情况。正因为如此，欧盟及其成员国呼吁为评估各国核心能力建立更坚实、透明和可靠的工具，例如客观外部评估和认证进程。要这样做，就必须改变视角。我们必须强调《国际卫生条例》与加强卫生系统——包括国际和国内卫生工作者的重要作用——两者之间密不可分的关系。

欧盟及其成员国在技术层面同世界卫生组织（世卫组织）密切合作，确保目前在欧盟层面建立的欧洲医疗队能够成为未来全球卫生应急工作队的一

部分。在此框架内，我们期望世卫组织作为应对疫情爆发和卫生紧急情况工作领导机构进一步增强作用，向其成员国提供进一步专门知识和指导。我们必须改进和加强这一领导作用，包括为此建立履行人道主义责任的行政机构，同联合国其他人道主义机构的行政结构接轨。在这方面，欧盟及其成员国期待着秘书长全球应对卫生危机问题高级别小组得出结论和提出建议。

最后，我们认为，抗菌药抗药性是当代紧迫挑战，我们必须采取协调的国际行动予以应对。同气候变化情况一样，这一挑战给子孙后代造成的后果可能是灾难性的。未来将依据我们所留下的一切来评判我们。我们全力支持有关方面倡议于2016年在大会举行一次抗菌药抗药性问题高级别会议，包括利用“一体健康”办法来处理这个问题。

德瓦哈斯廷先生（泰国）（以英语发言）：
泰国赞同马来西亚常驻代表以东南亚国家联盟（东盟）的名义所作的发言。

首先，泰国赞扬世界卫生组织总干事提交关于保护卫生工作人员的全面报告（见A/70/389），其中强调武装冲突和紧急情况中卫生工作人员安全的重要性。我还要赞扬塞内加尔在纽约这里和日内瓦协调关于加强国际卫生危机管理的决议草案（A/70/L.32）的谈判工作。该决议草案强调指出，必须在所有层面建立和加强卫生系统，以便有效应对国际卫生危机。

埃博拉病毒疫情和中东呼吸综合症冠状病毒病的爆发，促使国际社会采取更有效的措施以及果断和协调的对策。因此，必须弥补各国的能力差距，以便如2005年《国际卫生条例》所述那样预防和控制国际卫生紧急情况，提供公共卫生对策，为此要加强国家卫生系统和加大所有相关利益攸关方之间的国际协作力度。

泰国重视潜在公共卫生紧急情况的防备工作。因此，我们在这方面根据主题为“东盟在卫生紧急情况中团结一致”的第八次东盟卫生部长会议宣言

和“东盟+3”防治新出现传染病方案采取了行动。此外，我们必须加强区域和全球合作，预防、控制和防备新出现的传染病，为此要改进监视和疫情爆发调查工作，并促进协作，通过交流信息控制新出现的跨界传染病。

在这方面，2014年12月，泰国主办了“东盟+3”防备和应对埃博拉病毒卫生部长特别会议，以期加强我们在防备和应对埃博拉病毒方面的合作，提高公众认识，提升监视、预防和遏制能力，以及加强区域卫生人员和医学的能力。

此外，东盟领导人于11月22日通过的《东盟迈向2025年吉隆坡宣言：团结奋进》强调了包容性，这是《东盟2025年社会文化蓝图》主要特征之一。通过将人人享有公平服务机会作为战略，我们可以维久持护健康、关怀呵护、可持续和生产性的社区，并且能够促进对卫生威胁具有复原力的健康生活方式。这符合泰国的《全民健康计划》，该计划着眼于在不造成巨大公共财政负担的情况下为所有人提供优质医疗保健服务。

若无健康的人口，就不可能实现可持续发展。在《2030年可持续发展议程》（第70/1号决议）目标3中，国际社会已经承诺确保所有年龄的所有人都拥有健康的生活，并促进他们的福祉。必须优先确保民众拥有健康的体魄，并建立具有复原力的卫生系统，以及通过现有倡议和多利益攸关方伙伴关系实现医疗保健服务普及。然而，我们的前方仍有许多挑战。

埃博拉疫情、中东呼吸系统综合症冠状病毒病爆发以及其它人道主义危机和自然灾害，导致世界各地有数以百万计的人急需医疗保健服务。艾滋病、结核病和疟疾等主要流行病仍在全球各地顽固存在。因此，泰国感到高兴的是，继续将消灭此类流行病列入新可持续发展议程。此外，泰国还欢迎2016年在大会举行一次抗菌药耐药性问题高级别会议的决定。在这方面，我们随时准备建设性地参

与该高级别会议的筹备工作以及会议期间进行的讨论。

实现可持续发展，包括确保民众拥有健康的体魄，是泰国与国际社会的共同目标和承诺。因此，我们随时准备同国际社会分享我们的经验和最佳做法，特别是通过2010年建立的关于普及医疗保健服务的能力建设方案，在南南合作框架下同其他发展中国家分享我们的经验和最佳做法。

最后，今年的决议草案再次提醒我们所有人，作出国际政治承诺极为重要。这将确保提供公平和普遍的医疗保健服务，以使我们的人民能够享受可达到的最高标准身心保健服务，不让任何人掉队。泰国国据此联署这项决议草案，以重申我们在所有层面加强合作的承诺。

科诺努琴科先生（俄罗斯联邦）（以俄语发言）：我们谨表示，我们感谢世界卫生组织总干事全面介绍保护医务工作人员的问题。

最近西非爆发的埃博拉疫情清楚地证实，国际社会需要全面解决增强医务人员的能力和确保医疗卫生工作人员安全等问题。一旦发生危机和爆发特别危险的疾病，他们始终冲在前线。基于这一认识，俄罗斯联邦设法以下列方式规划我们对西非的援助，抗击埃博拉，以期协助消除薄弱点，保障医务工作人员的安全。

我国提供用以抗击埃博拉的6000万美元专门拨款大多用来为西非医务工作人员提供个人防护工具、医疗物资及后续活动，以发展和增强受埃博拉疫情影响的国家的公共医疗卫生系统的能力。我们通过位于几内亚金迪亚的巴斯德研究所和圣彼得堡的巴斯德流行病和微生物学科学研究所为几内亚专家定期举办培训课程。2014年和2015年，俄罗斯权威专家多次前往非洲举办培训讲座。

俄罗斯提供的这方面援助不仅限于非洲地区，也覆盖中亚和高加索地区。我们已经与东欧国家建立了积极合作。我们认为，世界卫生组织应继续是巩固应对公众卫生威胁的国际努力的主要论坛，因

为它肩负协助推广国际医疗卫生保健规则并使之主流化的任务。我们积极支持世界卫生组织的这方面工作。为此，我们已经向埃博拉疫情响应多伙伴信托基金捐款250万美元。我们期待全球应对卫生危机高级别小组的报告将确定国际医疗卫生系统中存在的缺口，为国际社会的切实行动注入新的活力，解决这些问题。

罗伊特先生（以色列）（以英语发言）：我们所处的时代充满巨大的挑战，但也存在更为巨大的机遇。因为技术和科学进步，世界各地的人寿命更长，生活更健康。1990年以来，全球五岁以下儿童的死亡率已经下降过半，各种新的研究和药物显著地提高了人类抵抗疾病，如疟疾和结核病的能力。

卫生与可持续发展之间有着明显的联系。促进全球卫生有助于减少贫困和不平等现象，可推进和平与安全，为经济增长和繁荣奠定基础。这些都是《2030年可持续发展议程》（第70/1号决议）的核心。实现这些目标需要加强所有利益攸关方之间的合作。今年，国际社会通过了《2030可持续发展议程》、《亚的斯亚贝巴行动议程》和《2015-2030年仙台减少灾害风险框架》，作出了实现可持续发展的重大承诺。这些重要路线图将为我们建设一个无贫困、无饥饿、无疾病的世界提供指导。

为了实现我们的全球目标，普及优质卫生保健，我们必须投资建设强韧有力的卫生系统，加强国家和区域的能力，提高卫生工作人员的技能和工作条件。卫生工作者不仅是卫生系统运作的关键，也是每个社会必不可少的重要组成部分，必须得到保护。不幸的是，在世界许多地方，卫生工作人员往往遭遇危险。以色列继续感到关切的是，卫生工作人员遭到蓄意攻击，恐怖团体无耻地利用医疗卫生设施，以此作为藏身之地，储存武器，甚至是从医院和诊所内发动攻击。这不仅损害这些设施及其工作人员的中立性，而且危及病人及其家庭成员。这种行为违反国际法，国际社会必须给以强烈谴责，确保利用一切可用手段保护医疗设施和人员。

全球卫生威胁若得不到迅速有效的处理，可以摧毁整个社区，使多年的进步付之东流。今年，世界目睹西非爆发埃博拉疫情，造成大规模破坏。虽然疫情扩散现已得到遏制，但疫后恢复和重建的道路漫长，充满不确定性。医务和卫生工作人员往往属于受影响最严重的群体之一，使原已不堪重负的卫生系统雪上加霜。所有利益攸关方必须继续努力加强卫生系统的复原能力，提高医疗设施和地方卫生队伍的质量和工作条件。就在两个星期前，以色列在利比里亚设立了一个移动外勤医务所，以协助专业医疗人员治疗需要隔离的疾病。这是过去一年以色列派往受埃博拉病毒影响国家的第三个此类医务所。

公共卫生始终是以色列国的重中之重。以色列自建国以来，始终强调制定创新和有效的方案应对我国人口面临的各种卫生挑战。今年，以色列在彭博社的全球最健康国家名单上排名第六，是卫生系统效率最高的国家之一。以色列的全民医疗保健制度为全国所有公民，包括犹太人和阿拉伯人提供优质服务。此外，每年都有成千上万来自西岸和加沙的巴勒斯坦病人在以色列医院接受各种医疗，包括癌症治疗、手术和急救护理。以色列的医疗保健系统不仅堪称效率典范，也是共存的典范。人们走进一家以色列医院，就会看到基督徒、穆斯林和犹太医生为了一个共同目标并肩工作：拯救所有宗教和各阶层病人的生命。

以色列国际发展合作署发挥以色列医学界和发展中国家之间的桥梁作用。其急救医学和公共卫生方案注重当地、尤其是农村地区医务人员的能力建设和培训。以色列医疗队在赞比亚的姆皮卡镇设立了一个眼科营地，用以培训当地医疗工作人员，并已筛查了1000多名患有各种眼科疾病和白内障的病人。

孕产妇和生殖卫生是以色列重视的另一个重要领域。妇女健康和控制自身身体，可更好地照料她们的家庭，为社区作出充分的贡献。去年，以色列国际发展合作署和千年城市倡议在加纳的库马西乡

镇启动了两个新生儿特别护理病房，目的在于降低新生儿和孕产妇死亡率。

以色列对全球卫生的承诺也延至受自然灾害影响的地区。过去两年，以色列向世界各地受灾的国家，包括尼泊尔、菲律宾、塞尔维亚、波斯尼亚和黑塞哥维那、马达加斯加和海地提供了人道主义援助、医疗人员和物资，包括设备齐全的野战医院。

圣雄甘地曾说，“健康才是真正的财富，而非金银财宝。”让我们大家一起共同努力，确保我们的儿童享有一个不仅人人富裕，而且人人健康与和谐的世界。

姆万扎先生（赞比亚）（以英语发言）：主席先生，我感谢你给我这个机会，就关于全球卫生和外交政策的这一重要议程项目发言。我国代表团也感谢大会致力于处理和突出重视卫生问题，将其作为外交政策和世界公民福祉方面的一个重要问题。赞比亚感激地注意到秘书长的说明(A/70/389)，该说明转递了世界卫生组织（世卫组织）总干事关于保护卫生工作者的报告。赞比亚和世界其它国家一样，谴责世界各地发生的针对卫生工作者和人道主义工作人员的一切形式的暴力行为。我们要求对暴力侵害卫生工作者的人给予更加严厉的惩处，并敦促各国政府确保卫生工作者受到保护。

我们各国元首和政府首脑9月份通过了《2030年可持续发展议程》（第70/1号决议），这表明了对于实现发展——包括改进保健服务质量——给予的有力政治领导和承诺。赞比亚感到高兴的是，根据《2030年议程》目标3，会员国同意在国内和国际上执行各项政策和方案，让不同年龄段的所有人都过上健康的生活，促进他们的福祉。赞比亚根据该《议程》并在千年发展目标所带来的势头基础上，承诺继续改进保健服务质量。

赞比亚重申，它决心将孕产妇死亡率降至每万例活产死亡人数少于70人，并消除新生儿和5岁以下儿童的可预防死亡现象，阻止艾滋病、结核病、疟疾、水传播疾病和其它传染病的流行。迄今，最近

统计数字表明，儿童和孕产妇健康指标大幅改善。孕产妇死亡率从2007年每万例活产死亡591人降至2014年每万例活产死亡398人。同样，五岁以下儿童死亡率从2007年的每千例活产死亡119人降至2014年的每千例活产死亡75人。婴儿死亡率同期从每千例活产死亡70人降至死亡45人。新生儿死亡率同期从每千例活产死亡37人降至每千例死亡24人。赞比亚政府制定了政策措施，确保我国人民能够获取性和生殖保健服务，包括计划生育服务。

我国政府采取了多部门做法，通过与包括国际捐助者、当地和国际民间组织、信仰组织、传统领袖以及卫生和发展领域的其它关键利益攸关方在内的若干伙伴密切协作处理卫生问题。作为受艾滋病毒和艾滋病影响的国家之一，赞比亚得以将流行率从15.6%降至13%，并继续主张根除该疾病。为此，赞比亚愿继续与持相同想法的个人和伙伴合作，确保我们实现感染率为零的目标，因为这是实现《2030年议程》中消灭艾滋病目标的最可靠办法。

赞比亚仍承诺通过招聘、发展、培训和保留卫生人员，加大对于卫生部门的资金投入。赞比亚政府正在招聘更多的卫生工作人员，缓解卫生部门工作人员不足的现象。为了方便民众包括边远地区民众获取服务，政府正在修建距离民众更近的、拥有现代化治疗设备的医疗中心，并为生活在难以进入的地区的民众提供移动诊所。

最后，赞比亚和其它发言者一样，呼吁开展全面伙伴关系，协调一致地努力实现全民医保的目标。

菲普斯女士（美利坚合众国）（以英语发言）：美国高度重视今年关于外交政策和全球卫生的议程项目。人人都在关注从埃博拉危机和复原工作中汲取的教训，因此没有比现在更好或更合适的时机，来讨论我们如何应对突发卫生事件了。国际社会一直在共同高度关注这些关键结论，以便我们能够在今后做出更好的准备。问题不是突发卫生事件是否会发生，而是何时何地发生。

美国表明了对于制止埃博拉病毒蔓延和肆虐的坚定承诺。迄今，美国政府已经为疫情防治提供了逾20亿美元的资金。我们在实地部署了数千名文职防治人员，建立控制中心、改进监测、加强病例管理、恢复必需的保健服务、培训社会动员人员，并确保后勤管理到位。但我们知道，我们必须设法支持复原努力并处理长期的脆弱因素，同时继续努力实现感染率为零的目标。

埃博拉危机的破坏性影响众所周知，但我们必须使所汲取的经验教训产生更加深远的影响。埃博拉的爆发和防治工作向我们表明，最重要的是，及时动员采取适当对策至关重要。我们必须加强各种机构和机制，迅速部署多学科专家团队，增强透明度和问责度，支持建立一个由受影响国家本国当局牵头的有效协调平台，并及时划拨资金。决不能错过这一关键时机，也决不能回到一切照常的状态。

美国和国际社会面临的一个关键问题一直是，世界卫生组织（世卫组织）和联合国应当建立一个系统，能够随时应对今后的此类挑战。我们赞扬世卫组织认真对待改革应急对策的问题。内部结构改革将有助于世卫组织有效、高效应对未来突发事件。应当制定一项全面、得到修订的、可应对各种危害的框架，其中应当就该组织各级的作用作出明确规定。世卫组织作为全球卫生小组牵头机构在重大人道主义紧急事态方面所发挥的作用，必须得到加强并获得资金支持，以便有效运作并能够成为国际公共卫生系统与人道主义架构的交汇点。及时获取资金以作出快速反应和应对具有公共卫生影响的长期危机，对于未来成功具有关键意义。

此外，美国将通过其对于《全球卫生安全议程》的承诺，支持加强西非和中非等高危地区全球卫生安全的目标。《全球卫生安全议程》确认，传染性疾病构成的威胁不能单靠某个方面或国家解决，而需要全球范围各部门的协作。《全球卫生安全议程》旨在动员各方围绕以下三个优先领域采取协调行动：预防和减少疾病爆发的可能性，无论是自然、意外还是蓄意性质的疫情；在早期发觉威

胁，以便挽救生命；通过多部门国际协调和沟通采取迅速和有效的对策。在2015年于土耳其安塔利亚举行的20国集团首脑会议上，奥巴马总统宣布了为实现《全球卫生安全议程》的目标，美国将与之合作的30国家的名单。

决议草案A/70/L.32确认需要改进国际社会的应对能力，使其更加有效和得到更好协调，以应对人道主义卫生紧急情况。我们将要通过这项决议，美国也高兴地成为其共同提案国。我们感谢核心小组和其他提案国，特别是今年的协调国塞内加尔，就摆在我们面前的这项决议草案展开包容各方的谈判进程。

关于决议草案本身，我们要作出两点虽小、却很重要的澄清。首先，我们今天在共同提出这项决议草案并加入关于该草案的协商一致意见时，本着一项明确的谅解，即：决议草案对人权文书、文件、立场或权利的重申，只是在有关国家起初承认它们的情况下才适用，而且，它并非意味着各国必须执行它们未加入的人权文书，包括《经济、社会、文化权利国际公约》所规定的义务。

虽然决议草案有所暗示，但美国不承认形成任何我们先前未承认的新权利、扩大现有权利的内容或涵盖范围，或以任何其他方式改变传统或习惯国际法、包括国际人道主义法的现状。决议草案也未解释或改变世界贸易组织的任何协议或决定，包括《与贸易有关的知识产权协议》。各国可采用各种可能适当的政策和行动，逐步实现享有能达到的最高标准身心健康这一权利，本决议草案或其他决议草案都不应试图规定或确定各个国家应如何逐步实现这种权利。

最后，我们注意到在提及获取卫生服务的机会时使用了“公平”一词。虽然美国完全赞同必须促进平等获取卫生服务，但是，我们必须注意到，公平一词本质上是主观的；各国可通过各自的进程加以定义，但对它的解释不可按照一些个人或群体理应获取卫生保健而其他个人或群体不得获取的概念

否认获取卫生服务的机会；并且不意味着任何国家或国际义务。

卡冈达先生（坦桑尼亚联合共和国）（以英语发言）：我们欢迎大会继续努力突出医疗卫生的重要性，将其作为一项至关重要的全球外交政策议程。这确实是一个重要和长期的议程。尽管过去半个世纪在卫生领域有了令人难以置信的改观，并且根据千年发展目标取得了引人注目的成就，但现实情况是，许多挑战持续存在，要求我们单独和集体行动起来加以应对。请想想以下情形。仅在今年，就有近600万5岁以下儿童死亡，主要死于可预防的病因。这相当于每天有16 000人死亡，或者每60秒钟有5名儿童死亡。其中一大部分死亡发生在包括非洲在内的发展中国家。2014年，估计全球有438 000人死于疟疾，其中大多数发生在撒哈拉以南非洲。仅在今年，该地区的疟疾病例占全球的89%，死于疟疾的人数占全球的91%。

在全球范围内，许多人死于传染病。从历史上看，传染病致死人数超过自然或人为灾难，如武装冲突。因此，我们感谢世界卫生组织总干事关于全球卫生与外交政策的翔实报告（见A/70/389），其中特别重视对全球卫生工作者的保护。报告揭示了我们的全球社会必须一道应对的各种挑战。这些挑战要求我们所有人做好准备，要驾驭一个复杂的系统，其中国内、区域和全球问题与外交政策相互交织，在疾病爆发之后，需要提供专门技能和资源，有时候爆发疾病时，平民和卫生工作者还面临着安全威胁。

我们还赞扬她继续倡导必须制止对卫生保健工作者、各类设施和运输工具及患者的袭击。我们注意到，此类袭击可能严重阻碍为患者提供医疗服务，挫伤卫生工作者的士气，并因此削弱卫生系统向民众提供基本救生服务的能力。报告提出了切中肯綮的建议，我国代表团已予以充分考虑。除了这些建议以外，我们还要着重强调如下。

首先，我们关切地注意到，卫生工作者因其所做的工作、其服务对象和原籍甚或相貌而遭到患者、患者家属及普通公众的口头或人身攻击，由此陷入困境。解决他们的困境需要的不止是人身保护。这必须包括开展有针对性的公共卫生宣传运动反对此类攻击；加强打击种族主义、种族歧视、仇外心理及相关不容忍现象的措施；以及从总体上促进创造没有暴力和虐待的工作环境。

其次，我们在报告中注意到，许多卫生工作者在危险的工作环境中工作，包括在灾难局势中工作，例如，地震、严重洪灾、干旱及最近影响到一些西非国家的埃博拉病毒等疫情的突然爆发。我们也必须防止他们受到灾难的影响，并防止他们感染疾病，将感染的疾病传播给其他患者、同事和访客。我们必须确保他们获得适当的培训并配备个人防护装备，确保他们在安全无虞的卫生设施中工作，拥有清洁饮水和环境卫生等基本设施。除此之外，还必须加强无法应对巨大卫生危机的脆弱卫生系统。

第三，我们谴责武装冲突局势袭击卫生工作者、患者和卫生设施的行为。这些袭击限制获取卫生设施的机会，妨碍享有保健权，并严重削弱卫生系统。国际人道主义法、人权法及习惯国际法都载有保护医务人员和人道主义工作人员及其运输工具、设备和包括医院在内医疗设施的规则和原则，公然违反这些规则和原则的行为，应受到指摘和谴责，理应接受主管法院的严惩。坦桑尼亚呼吁充分尊重国际人道主义法，包括日内瓦四公约及其各项议定书的规定。我们的底线是，必须同心协力，解决各类冲突的根源，这些冲突是致命新传染病的潜在温床。

第四，我们完全赞同报告的观点，即：卫生保健工作者和社会护理工作者的供需无疑失配。在发展中国家，尤其是非洲，这一现象非常严重。我们充分认识到，亟须解决这些不足之处，以期满足我国人民的卫生保健需要，并增强我国卫生系统的应变能力。然而，我们注意到，我们的工作能否

成功，取决于其他因素，如消除贫困，为所有人提供优质教育，以及建设没有暴力、腐败和冲突的和平、安全与繁荣的社会。我们认为，在这些目标实现之前，非洲受过培训的医生、护士和其他熟练工作人员，将继续逃离本大陆，在异国他乡寻找更好的机会。有人把这种现象称为“人才外流”，但是坦桑尼亚视之为可能带来一些潜在益处的事件，包括就工人们可能带回国的知识、专长和汇款而言。此外，我们看到，《2030年可持续发展议程》潜力巨大，它有利于为伙伴关系和创新创造机会，从而解决各种发展挑战，包括卫生领域的挑战。

我们注意到，发达国家和发展中国家的卫生工作者和普通公众感染和传播传染病的风险正在因全球化和生态变化等因素而增加。展望未来，我们将需要从最近爆发的疫情中汲取重要的经验教训，并在国际、区域和国家三级建设复原力以及监测、预防、诊断和应对流行病的能力。在这方面，我们期待秘书长的全球应对卫生危机高级别小组提出建议，该小组由坦桑尼亚联合共和国前总统贾卡亚·姆里绍·基奎特先生阁下领导。

最后，我们谨强调，伙伴关系与合作对于推进与卫生有关的目标以及应对共同的卫生挑战十分重要。在这方面，我们谨记第69/132号决议，其中，大会请世卫组织为感兴趣的会员国提供技术支持，以加强其应对公共卫生紧急情况和执行《国际卫生条例》的能力。坦桑尼亚期待加强与世卫组织及其它利益攸关方的伙伴关系，其中一些利益攸关方今天在大会堂承诺将继续与我们各国合作，以期完成这项重要的工作。

谢尔曼先生（联合王国）（以英语发言）：联合王国欢迎关于加强国际卫生危机管理的决议草案A/70/L.32，并高兴地成为其共同提案国。我们还要感谢塞内加尔代表团协调谈判，最终形成了这项决议草案。

我谨赞同以欧洲联盟及其成员国的名义所作的发言，并愿就决议草案强调的全球卫生挑战之一——抗菌剂抗药性——补充几点本国看法。

抗菌剂抗药性不仅对世界各地数百万人的健康和生命，而且还对我们的生计和经济构成灾难性的全球威胁。据目前估计，全球每年约有70万人因抗菌剂抗药性而丧失生命。如果不对现代药物抗药性增强的势头加以遏制，情况会变得更加糟糕。照目前的趋势发展下去，抗药性感染成为一个无法遏止的难题将不再是一种假设，而只是时间问题。有效的抗菌剂是现代医学的基础。它们对于生产性和可持续农业也很重要。抗菌剂抗药性增强对来之不易的发展成果和可持续发展目标的实现都构成了威胁。

联合国今年在抗菌剂抗药性问题上的介入力度有所增加。世界卫生大会5月通过了一项全球行动计划，联合国粮食和农业组织6月在其两年一度的会议上通过了一项关于抗菌剂抗药性的决议。我们各国的国家元首或政府首脑10月商定的《2030年可持续发展议程》（第70/1号决议）也确认了抗菌剂抗药性带来的威胁。但是，需要做的远不止这些。全球对这一问题的认识（包括最高政治层级的认识）、有效的国际伙伴关系和联合国整个系统的应对努力，对于成功解决抗菌剂抗药性问题至关重要。因此，联合国欣见决议草案所载的决定，即大会将于明年举行一次关于抗菌剂抗药性的高级别会议。我们随时准备尽我们所能，帮助确保此类会议取得成功。

兑先生（柬埔寨）（以英语发言）：柬埔寨赞同马来西亚代表以东南亚国家联盟（东盟）的名义所作的发言。

柬埔寨欢迎今天即将通过决议草案A/70/L.32。

世界卫生组织（世卫组织）总干事编写的报告（见A/70/389）为我们重点介绍了与卫生有关的国际机构所取得的进展及其面对的各种挑战，特别是涉及卫生工作者队伍的保护与安全的挑战。报告还

注意到这一呼吁，即，许多行为方应参与进来，支持各国在爆发突如其来的疫情时拯救生命，并更好地应对和防备今后的危机。但是，我国代表团希望了解更多有关这份报告所述的卫生威胁对全球和平与安全构成挑战的情况。

我国代表团与整个国际社会一道欢迎最近通过的《巴黎气候变化协议》。它将为我們提供一个机会来改善公众健康和世界民众的健康，他们的健康状况因与环境有关的疾病一直在恶化。我们都知道，秘书长把该协议称为“地球的医疗保险”。现在该是齐心协力，将协议列述的改善公众健康的承诺付诸有力行动的时候了。卫生无疑是我们所有人必不可少的一个要素，因此，它一直被列入联合国的议程。最重要的是，《2030年可持续发展议程》（第70/1号决议）明确地将卫生列为17项目标之一，以确保各国通过普及医疗保险和其它重要措施，来加强其应对传染病和非传染病的工作。

当我们在此讨论卫生问题时，世界各地有数百万人无法获得医疗保健，特别是在发展中国家。贫穷人口将经历缓慢的发展。近年来，我们看到大流行病不断出现，如禽流感、严重急性呼吸系统综合征、埃博拉病毒病和中东呼吸系统综合征，这些流行病具有致命性和跨国性。它们对各国和国际卫生部门来说也是一个考验，为了应对疾病的迅速蔓延，这些部门需要加强协作，以更有效率的方式开展工作。有的政府不太愿意披露本国爆发大流行病时汲取的经验教训，担心这会对本国的经济造成负面影响。出于这一原因，各国政府和与卫生有关的国际机构迫切需要就可接受的条例达成谅解并开展协作，以利今后控制大流行病。为防控这些流行病，需要设立预警制度，并采取更多有效的措施。

除了防备措施，转让现代技术对于各国而言依然至关重要，这需要我们共同努力，及时应对病毒引起的新的跨国传染病。传染病能够以前所未有的速度蔓延，这是可以理解的，因为世界更像一个地球村，乘飞机只需数小时即可在各大洲之间往来。

各国建设预防、发现和应对大流行病的能力，对于建立一个更好的世界卫生系统不可或缺。

在国家层面，柬埔寨有望到2020年实现艾滋病/艾滋病“三无”目标。大会2011年6月在纽约通过的这“三无”，包括无新的艾滋病毒感染、无污名和歧视、以及无艾滋病导致的死亡。据来自全国艾滋病防治机构的数据，在15至59岁的柬埔寨人中间，艾滋病毒感染率为0.7%，低于2011年的0.8%，和2014年持平。我们预计，在此成果的基础上，柬埔寨到2020年将肯定能够实现这“三无”。

我谨借此机会重申，柬埔寨全力支持世界卫生组织和相关机构一直在柬埔寨开展的各个方案和项目，这些方案和项目对柬埔寨民众的健康状况确实大有裨益。我国代表团还承认，在联合国系统内，世卫组织在指导和协调全球国际卫生工作方面发挥着首要作用。同时，我谨诚挚感谢我们的国际卫生伙伴，多年来，它们一直在为卫生领域行动计划的实施提供技术和资金援助，而且还提供合作和支助。

最后，我谨指出，柬埔寨王国政府视卫生领域为社会经济发展的核心，因为在东南亚国家联盟经济一体化和全球化背景下，它是教育领域提高柬埔寨人力资源质量的一项支柱。

在2015年实现千年发展目标5是我国政府当前的首要卫生优先事项。柬埔寨第一夫人被授予了“柬埔寨健康祖国卫士”的称号，她倡导把柬埔寨建成一个健康的祖国。王国政府的众多政策、战略和服务交付系统组成了一个强有力的卫生系统。

我国政府还批准了一系列与全球饥饿指数原则相一致的战略，如通过加强女童的教育和促进两性平等来改善妇女的健康，利用全国基于网络的卫生管理信息系统收集的数据作出供资和方案方面的决定，以及经相关政府部门的大力协调把国内护理服务和提供艾滋病毒检测服务的部门整合到一起。

Skalen女士（德国）（以英语发言）：我谨首先赞同欧洲联盟观察员所作的发言。

德国欢迎题为“全球卫生与外交政策：加强国际卫生危机管理”的决议草案A/70/L.32的主题，我们高兴地成为该决议草案的共同提案国。正如在西非爆发埃博拉流行病期间人们所目睹的那样，如果我们即国际社会想要防止疾病爆发带来的灾难性影响，则需要每个国家都作出贡献。本着《2030年可持续发展议程》（第70/1号决议）的精神，我们所有人都必须尽一己之力，加强卫生系统、全球医疗保健架构和危机管理机制，包括全面执行《国际卫生条例》。

德国政府高度重视加强卫生系统和全球卫生安全。通过这么做，我们在长期介入该领域的基础上再接再厉。请允许我着重谈谈我们最近和当前工作的若干领域。

第一，全球卫生是今年德国担任七国集团主席国期间的优先议题之一。在Elmau举行的七国集团峰会上，我们各国的国家元首对一套全面的措施作出承诺，所有这些措施都旨在加强全球卫生安全和防止未来爆发埃博拉危机这样的疫情。

第二，默克尔总理与挪威首相和加纳共和国总统一道，倡议设立一个全球应对卫生危机高级别小组。我们感谢秘书长设立这个小组，并期待着在今后数周收到其报告和建议。

第三，德国是卫生领域第三大双边捐助方，2013年的捐助预算达8亿欧元。为应对埃博拉危机造成的毁灭性影响，我们发起了一项特别方案，以促进非洲的卫生状况，该方案在2015至2019年间的预算为6.55亿欧元。

第四，在今年9月联合国为通过2015年后发展议程而举行的首脑会议期间，默克尔总理与世界卫生组织总干事陈冯富珍女士在一场高级别会外活动上，共同启动了“路线图：健康的系统—健康的生活”这项联合倡议，以此确定加强全球卫生的合作战略。该路线图旨在提供一个框架，将现有的各项倡议结合在一起，借鉴学到的经验教训和这些倡议提出的建议。

西非爆发灾难性的埃博拉疫情，令我们痛苦地意识到，在危机袭来之际，国际社会是多么迫切需要行动起来。如今，国际社会仍对应对如此规模的公共卫生危机准备不足。过去，我们未能建立对危机作出迅速和充分协调的反应所需的能力。因此，我们确信，全球卫生行为方和人道主义行为方必须加强协调，并且必须提高管理卫生危机的能力。世卫组织作为联合国负责全球卫生的专门机构，在抗击跨界卫生威胁方面发挥着核心作用。因此，世卫组织要想重新确立其作为全球卫生守护者的角色并加强其应对紧急情况的能力，就必须有适当的资源和进行根本性的改革。

德国非常支持在2016年举行一次关于抗菌剂抗药性问题的高级别会议的决定。鉴于抗菌剂抗药性在过去数年中大幅上升，有必要采取果断的行动。这一问题对工业化国家和发展中国家都有影响。保守的估计显示，抗药性细菌引起的感染每年造成的死亡人数已远超70万人，而且这一数字将继续攀升。除了人遭受的痛苦外，我们还面临影响深远的经济后果。我们认为，这次高级别会议可以探讨两大主题。首先是提高认识—不仅限于卫生领域，还包括农业、环境、研究和财政等领域；第二，促进“一体健康”办法。

最后，我们深信，通过共同努力，我们能够在推进全球卫生方面取得重大进展，从而为所有人都能过上健康和有尊严的生活作出突出的贡献。

代理主席（以英语发言）：我们听取了关于议程125的本次辩论最后一位发言者的发言。

在我们着手审议决议草案A/70/L.32之前，请允许我代表全体成员，对我们十分称职的口译人员的耐心和出色的服务表达我们真诚的谢意。

我们现在将着手审议决议草案A/70/L.32。我请秘书处代表发言。

[在合并时填入]女士（大会和会议管理部）（以英语发言）：关于题为“全球卫生与外交政策：加强国际卫生危机管理”的决议草案A/70/L.32

，我谨代表秘书长根据大会议事规则第153条正式提出如下关于所涉经费问题的说明。

在决议草案A/70/L.32的第19段中，大会将决定于2016年举行一次关于抗菌剂抗药性问题的高级别会议，而且将请秘书长与世界卫生组织总干事合作，并酌情与会员国协商，确定举行这样一次会议的备选方案和模式，包括可能的成果。

根据第19段列述的要求，各方的理解是，与2016年高级别全体会议有关的所有问题，包括日期、形式、组织和规模，都尚待确定。因此，在会议模式尚未确定的情况下，目前无法估算会议和文件编制需求可能涉及的费用。

一旦就会议的模式、形式和组织安排作出了决定，秘书长将根据议事规则第153条，提出此类需求所涉相关费用。此外，会议的日期需与大会和会议管理部协商确定。

因此，通过决议草案A/70/L.32将不会在方案预算下产生任何经费问题。

代理主席（以英语发言）：鉴于没有人要求发言，我们现在就决议草案A/70/L.32作出决定。

我请秘书处代表发言。

女士（大会和会议管理部）（以英语发言）：我谨宣布，自决议草案提交以来，除该文件所列代表团外，下列国家也已成为决议草案A/70/L.32的提案国：阿尔巴尼亚、安道尔、巴巴多斯、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、刚果、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、芬兰、格鲁吉亚、德国、希腊、几内亚、几内亚比绍、匈牙利、冰岛、印度、爱尔兰、意大利、利比里亚、卢森堡、摩纳哥、摩洛哥、缅甸、荷兰、尼日尔、菲律宾、波兰、葡萄牙、大韩民国、圣马力诺、塞尔维亚、塞拉利昂、斯洛伐克、斯洛文尼亚、南苏丹、西班牙、瑞典、前南斯拉夫马其顿共和国、突尼斯、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国和越南。

代理主席（以英语发言）：我是否可以认为大会决定通过决议草案A/70/L.32？

决议草案A/70/L.32获得通过（第70/183号决议）。

代理主席（以英语发言）：大会就此结束现阶段对议程项目125的审议。

下午6时25分散会。